

# Libertad

DIARIO DE LA TARDE

FUNDADO POR  
ONESIMO REDONDO

VALLADOLID, JUEVES, 15 DE SEPTIEMBRE DE 1977—24 páginas — Precio: DOCE pesetas  
Director: JUAN JESUS RODERO

MUEBLES El mismo mueble  
a menor precio

# LOMU

Labradores, 9 (junto al Cine Goya)



## TRIUNFÓ EL PAIS

- + Derrotada la moción que pedía la dimisión de Martín Villa
- + Unánime reconocimiento a las Fuerzas de Orden Público
- + El próximo día 28, Pleno del Senado (Páginas nueve y catorce)

### VALLADOLID HOY

#### FALLIDOS INTENTOS DE NEGOCIACION EN LA HUELGA DE HOSTELERIA

• *Esta mañana, tempestuosa  
asamblea de trabajadores*

+-+

#### A LAS OCHO, EN EL AYUNTAMIENTO, PROCLAMACION DE LA REINA DE LAS FIESTAS Y LECTURA DEL PREGON

+-+

#### "DIA DEL AGENTE COMERCIAL" EN LA FERIA NACIONAL DE MUESTRAS

(PAGINAS LOCALES)



### VUELTA AL "COLE"

Aunque ya ayer algunos colegios de la ciudad abrieron sus puertas, hoy, 15 de septiembre, al igual que en toda España, se ha iniciado el curso escolar. Esta mañana, temprano, los niños han puesto de actualidad la tradicional estampa de la vuelta al «cole». Se acabaron las vacaciones.

## Los Reyes llegan esta tarde a Costa Rica

El Presidente  
de El Salvador,  
invitado a  
visitar España

(Página 11)

## NOTA OFICIAL DE LA UNIVERSIDAD SOBRE LA SELECTIVIDAD EN LA FACULTAD DE MEDICINA

## BUENAS TARDES

### YA ESTA AQUI LA REVENTA

Llevábamos unos días sin ver gente para sacar las entradas de los toros. Hoy se vuelve a ver una gran muchedumbre, pero no es esto lo malo—ya sabemos lo de la fiesta nacional, etc.—Lo deplorable son esas caras que ves todos los días. Y es que, o hay ciertas personas que cuando compran entradas es que las compran de verdad y en cantidades industriales, o son familia numerosísima, o se dedican a la reventa. Que ésta existe, no lo duda nadie, y que se hace con consentimiento, tampoco. ¿No podría ser que para las fiestas de San Mateo no existiese ningún reventa o, que si lo hay, se le aplique un correctivo de los de «épocas», en vez de dejarles actuar impunemente?

Cambiando de tercio, hoy comienzan los exámenes de acceso a la Universidad. Pocas plazas y mucha gente en plan oposición del funcionario del Estado para ellas. Veamos, por ejemplo, en Medicina: 500 plazas y 1.800 aspirantes. Estamos de acuerdo en la falta de espacio y que la solución está dentro de un contexto más amplio, ¿pero quién le explica eso de la solución—venga usted mañana—a los que este año no puedan estudiar? A mí no me gustaría cargar con ese muerto.

Hablando de «muerto», tenemos el del aparcamiento, sobre todo a primera hora de la mañana. ¿Han intentado hacerlo por el centro—insultos no, por favor—? Como me imagino que sí, piensen lo que van a ser los cepos. Por mucha buena voluntad que se ponga en no aplicar estrictamente en reglamento, no van a dar abasto. Van a ser tantas las multas, que tendrán que crear nuevos puestos de trabajo en el Ayuntamiento para poder cobrarlas todas.

Y seguimos con la Feria. No puede ser de otra manera. Hoy se elige a la Reina, con cierto cabreo por parte del personal, que se pregunta quiénes son los que la eligen y de qué manera. Y ya que estamos de modos y maneras, ¿cómo se puede tomar algo en los bares de la Feria? Con mucho trabajo, porque con el asunto de la huelga de hostelería se pone muy difícil tomar una cerveza; además, que tenemos que tener en cuenta el precio, que no es ningún «chollo» precisamente.

S.

## el tiempo

### SIGUE EL CALOR

Durante las últimas 24 horas se han registrado nieblas en el Cantábrico, cabecera del Ebro, Cataluña y bajo Segura, y fenómenos tormentosos en la cordillera Central y bajo Guadalquivir. El tiempo ha sido predominantemente bueno en toda España, salvo las incidencias más arriba citadas, y las temperaturas han continuado altas, con máxima de 36 grados en Badajoz. La más baja de las mínimas fue de nueve grados, que midieron Burgos y Teruel.

PRONOSTICO.—Anticiclón centrado en el archipiélago británico, prolongándose hacia el Sur las altas presiones hasta la Península Ibérica, donde soplarán vientos calientes de componente Este. Volverán las nieblas al Cantábrico y tendrán cielo parcialmente nublado en el litoral mediterráneo y áreas del Golfo de Cádiz y Canarias. En el resto de España continuará el buen tiempo, despejado o con nubes de evolución diurna en las cordilleras Ibérica y Central y proximidades. Las temperaturas continuarán altas.

DATOS METEOROLOGICOS REGISTRADOS A LAS OCHO HORAS DE HOY.—Presión a 0<sup>o</sup> en mm.: 706,0; temperatura: 11,6; dirección del viento: Nor-Noreste; velocidad del viento: 7 kilómetros por hora; estado del cielo: despejado; temperatura máxima ayer: 30,5; temperatura mínima hoy: 9,0; lluvia: 0,0.

# Libertad

## DIARIO DE LA TARDE

Editado por M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Santiago, 19, Valladolid.

TELEFONOS: Dirección: 22 66 23, Redacción: 22 25 84

Administración: 22 23 73

Epoca IV - Año XLV - Número 10.124 - Dep. legal: VA-3-1958

## AGENDA

### dietario

Hoy, jueves, día 15 de septiembre de 1977 San Nicomedes. El Sol ha salido a las 7 horas, 55 minutos, y se pondrá a las 20 horas, 25 minutos. La Luna, que es nueva en Virgo, saldrá a las 10 horas, 5 minutos, y se pondrá a las 21 horas, 36 minutos.

### urgencias

JEFATURA SUPERIOR DE POLICIA .....	22 18 01
COMISARIA DE POLICIA (PASEO DE ZORRILLA) .....	23 15 18
POLICIA MUNICIPAL .....	22 10 50
CASA DE SOCORRO .....	22 23 00
BOMBEROS .....	27 30 80
RESIDENCIA «ONESIMO REDONDO» .....	25 08 00
GUARDIA CIVIL .....	25 02 04
AMBULANCIA MUNICIPAL .....	23 25 24
TELEGRAMAS POR TELEFONO .....	22 20 00

### taxis

PLAZA CIRCULAR .....	29 07 03	AMOR DE DIOS .....	25 10 90
CLAUDIO MOYANO .....	22 82 82	PLAZA DE ESPAÑA .....	22 82 22
PLAZA DE LA CRUZ VERDE .....	29 05 76	EMBAJADORES .....	23 50 19
FERRARI .....	22 82 00	ESTACION .....	22 90 13
PLAZA MAYOR .....	22 82 80	SANTA LUCIA .....	29 02 26
PUENTE COLGANTE .....	23 20 64	CALDERON .....	22 82 05
PLAZA DE SAN BARTOLOME .....	23 51 15	CUATRO DE MARZO .....	23 21 83
PLAZA DE SANTA CRUZ .....	22 82 74	CALVO SOTELO .....	22 82 12
PASEO DE ZORRILLA .....	23 20 72	CARDENAL TORQUEMADA .....	25 10 30
		PLAZA DE SAN MIGUEL .....	22 83 62

### farmacias

HASTA LAS 10,30 DE LA NOCHE.—Duque de la Victoria, 20. Plaza de San Juan, 5. Avenida de Palencia, 43. Plaza de los Arces, 2. Paseo del Arco de Ladrillo, 34 (Pasarela). Turina, 19 («4 de Marzo»). Vicente Mortes, 4 (Huerta del Rey). Canterac, 51 (Delicias). Teófilo Villamañán, 1 (Pajarillos).

CONTINÚAN EN SERVICIO.—Plaza de San Juan, 5. Plaza de los Arces, 2. Turina, 10 («4 de Marzo»). Canterac, 51 (Delicias).

#### PARA MAÑANA

HASTA LAS 10,30 DE LA NOCHE.—Santiago, 5. Angustias, 24. Linares, 16 (Rondilla). Ferrocarril, 24. Rueda, 43 (La Rubia). Padre Francisco Suárez, 10. Paseo de San Isidro, 9. General Shelly, 28 (Delicias).

CONTINÚAN EN SERVICIO.—Angustias, 24. Ferrocarril, 24. General Shelly, 28 (Delicias). Padre Francisco Suárez, 10.

### cultos

PARROQUIA DE SAN IGNACIO DE LOYOLA.—Horario de misas: Días laborables, por la tarde, a las 7. En vísperas de domingo o festivo, también a las 7 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SENORA DEL ROSARIO (La Rubia).—Horario de misas. Sábados y vísperas de fiestas, a las 7 de la tarde. Domingos y festivos, a las 9, 10, 12 y 1 de la mañana.

PENITENCIAL DE LAS ANGUSTIAS.—Todos los días, misas de 9 y 10 de la mañana y de la tarde.

IGLESIA DEL CORAZON DE JESUS.—Todos los días del mes, a las 7,45, rosario y bendición. A las 8,15, Eucaristía y homilía. Preces del mes.

PARROQUIA DE SAN ANTONIO DE PADUA (Pinar de Antequera).—Horario de misas: Sábados y vísperas de fiesta, 8 de la tarde. Domingos y festivos, 9 y 12 de la mañana y 6 y 8 de la tarde.

PARROQUIA DE SAN ISIDRO (junto al Mercado Central).—Misas que se celebran: Vísperas de fiesta: 8 tarde. Domingos y fiestas: 9, 11,30 y 12,30 mañana y 5,30 tarde. Queda suprimida en otoño e invierno la misa de 6,30 tarde.

PARROQUIA DE SAN ILDEFONSO.—Misas de domingo: Mañana, a las diez, once y media y una. Tarde, a las ocho. Vísperas de domingo, a las ocho de la tarde.

### cupón

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado con 2.500 pesetas el número **773** y con 250 pesetas todos los números terminados en 73.

## LABORAL

### SIGUE LA HUELGA

# Esta mañana, tempestuosa asamblea de Hostelería

## Duros ataques entre las centrales sindicales e intentos fallidos de negociación

Tremendamente agitada —sinular, según la opinión de una de las asistentes, a la de la madrugada del día 13— ha resultado la asamblea de trabajadores de hostelería celebrada esta mañana en el salón de actos de la AISS.

A pesar de que la mesa propuso un orden del día basado en estos puntos: Gestiones y negociaciones; Propaganda; Actividades del día de ayer y Propuestas, las primeras intervenciones nada tuvieron que ver con estos aspectos.

Un miembro de UGT tomó la palabra para decir que si la presencia de las centrales sindicales en el conflicto iba a significar la desunión de los trabajadores, él renunciaba a seguir afiliado a dicha central sindical, porque antes que nada era trabajador de la hostelería. Acto seguido tomó su carnet y públicamente lo rompió.

Intervino a continuación otro trabajador para denunciar a la CSUT por haber roto el pacto de la asamblea de acudir a los pueblos únicamente a informar de la huelga, ya que según demostró con pruebas dicha central había aprovechado la oportunidad para lanzar folletos de propaganda de su ideario buscando la afiliación.

El turno de las acusaciones siguió contra una trabajadora, miembro de UGT, que había sido entrevistada ayer por un colega de la mañana. En sus respuestas —la entrevista fue leída íntegramente por un miembro de CSUT— ataca a la asamblea de la madrugada del día 13 y no se mostraba de acuerdo con la huelga. La acusadora lanzó durísimos ataques y llegó a proponer su salida de la comisión y de la sala, aunque ninguna de estas dos me-

das llegó a tomarse, una vez que la acusada tuvo oportunidad de justificar su postura.

Nuevas intervenciones para decir que en la famosa asamblea en la que se decidió la huelga había hombres que no pertenecían al gremio de hostelería y que habían sido comprados y traídos de otras ciudades para hacer saltar el conflicto. Un miembro de la comisión negociadora, militante de CSUT, pidió que se aportaran pruebas concretas antes de lanzar acusaciones tan graves como esas.

Poco a poco, y a pesar de los esfuerzos del mediador, las intervenciones fueron subiendo de tono, poniéndose de manifiesto las posturas de las centrales sindicales ante la huelga y una cierta desorientación de los trabajadores independientes. Para tratar de clarificar un poco la situación, alguien propuso una votación para saber si la mayoría quería que el conflicto continuara o no. Hubo a renglón seguido diversas intervenciones a favor y en contra de mantener la huelga, aunque al final la mayoría parecía estar de acuerdo en que renunciar a la huelga significaría también renunciar a sus reivindicaciones.

Ni siquiera llegó a someterse a votación el tema, pero en medio de un auténtico mare magnum de opiniones se resolvió que la comisión negociadora subiera a la segunda planta del edificio sindical, donde se encontraban reunidos los empresarios.

Incluso se pidió a este informador que acompañara a la comisión negociadora en calidad de testigo de este intento de diálogo. En efecto, los empresarios se encontraban allí y aceptaron el diálogo, pero al aclarar que allí sólo estaban los de cafeterías, bares y res-

taurantes, uno de los miembros de la comisión bajó a preguntar nuevamente a la asamblea si se aceptaba el diálogo sin estar presentes los empresarios de hoteles; ésta se manifestó en sentido negativo.

Ahí quedó roto el contacto y empresarios y trabajadores se fueron cada uno a su respectiva sala. El portavoz de los empresarios de cafeterías, bares y restaurantes expuso públicamente su deseo de negociar, pero manifestó que no podía obligar —«con una pistola en el pecho», fueron sus palabras— a los hoteleros a que se sentaran con ellos en una sola comisión.

Entre tanto, a la asamblea había llegado la noticia de que los hoteles cursaron anoche a sus trabajadores telegramas invitándoles a reintegrarse al trabajo, y que algunos lo habían hecho. El propósito de la asamblea era formar piquetes para «disuadirlos», lo mismo que a los bares que siguen abiertos.

En suma, que la huelga continúa. Y que poco a poco, pese a la falta de unidad de criterios, las posturas se están radicalizando.

### “DIARIO REGIONAL”

En la Asociación de la Prensa se celebró ayer por la tarde una reunión informativa en torno a los tres redactores de “Diario Regional” que fueron recientemente despedidos.

Explicaron éstos la evolución del conflicto desde el cese de los compañeros en prácticas hasta su despido, haciendo hincapié Félix Jiménez y Anastasio Pulido en que la empresa se negaba a negociar, si bien a Luis Miguel Moreno se le ha ofrecido la posibilidad de volver a ocupar el puesto que tenía.

Aclararon que no había implicaciones políticas ni sindicales en el asunto, y agradecieron las muestras de apoyo y solidaridad que han recibido, al tiempo que también ellos se identificaban con todos los sectores en huelga. Simultáneamente nos llega un extenso comunicado dirigido a la opinión pública por los trabajadores de “Diario Regional” —redacción, administración, fotografía, fotocomposición, máquinas, distribución, etc.—, en el que se declara:

1.—Que no existe más problema que el creado por Anastasio Pulido, Luis Miguel Moreno y Félix Jiménez, quienes al faltar voluntariamente al trabajo sin causa que lo justifique, han recargado las tareas de todo el personal.

(Pasa a la página siguiente)

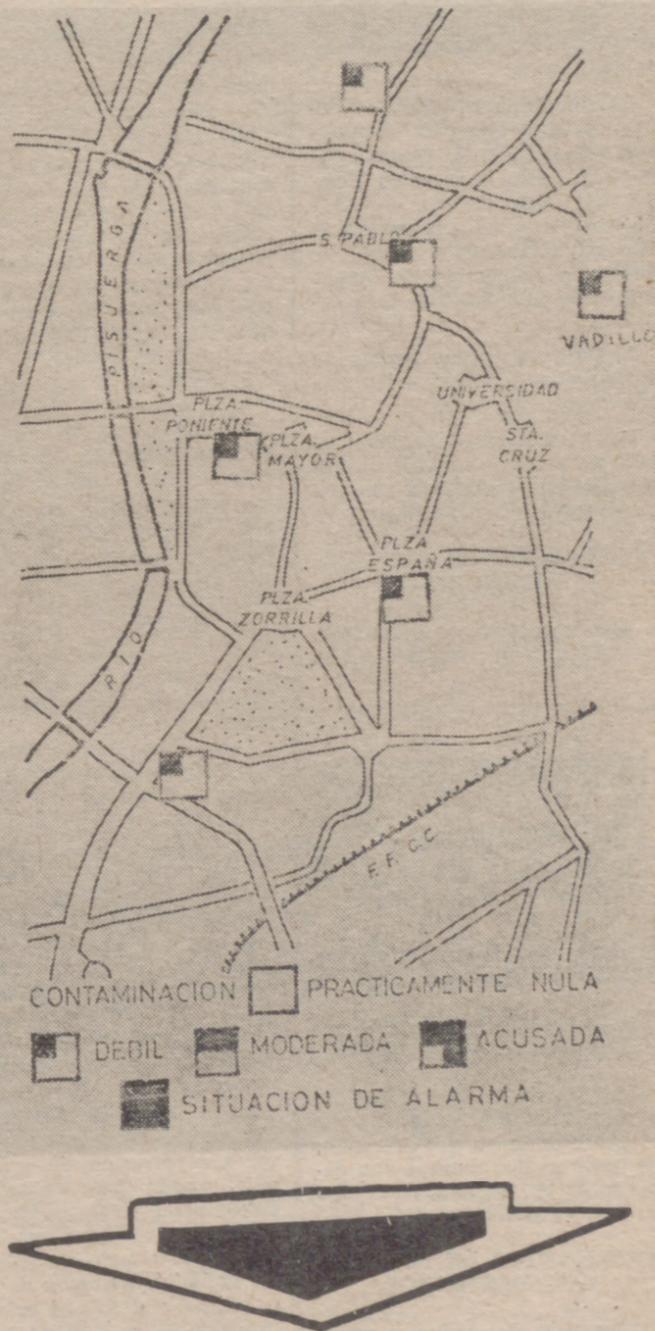
## Esta tarde, en el Ayuntamiento PROCLAMACION DE LA REINA DE LAS FIESTAS Y LECTURA DEL PREGON

En el salón de actos de la Casa Consistorial tendrá lugar hoy el acto de proclamación de la Reina de las Fiestas 1977. La señorita Margarita de Miguel, y el Pregón de la Feria y Fiestas, que pronunciará don Amando Represa Rodríguez.

El acto comenzará a las ocho de la tarde y se completará con la actuación de la Coral Vallisoletana.



## AUMENTA LA CONTAMINACION



A la vista del gráfico se aprecia inmediatamente que han pasado los días de agosto en que la contaminación era prácticamente nula en todas las zonas vallisoletanas investigadas por la Jefatura Provincial de Sanidad. Aunque la situación no es de alarma, ya se aprecian lugares contaminados, todos en la misma medida. Y es que septiembre ha devuelto a la ciudad algunos miles de coches que andaban por las costas, y ya se sabe...



Todo continúa cerrado, aunque algunos bares pequeños, al parecer, ya han abierto sus puertas.

# VALLADOLID

## LA HUELGA DE HOSTELERIA...

### LABORAL

(Viene de la página anterior)

2.—Todos los que hacemos el periódico conocíamos la situación de los cinco alumnos en prácticas y sabíamos que podía arreglarse a través del diálogo. De hecho, tres de ellos han aceptado la oferta de la empresa y están trabajando normalmente.

3) Los tres trabajadores despedidos han tergiversado la verdad, que ha sido aprovechada por otros sectores de una forma burda.

4) Todos los que hacemos "Diario Regional" queremos manifestar que el enfrentamiento con la empresa no existe.

5) En la actualidad no hay ningún problema, porque todos trabajamos con ilusión para hacer cada día un periódico mejor. No admitimos, por tanto, ni presiones ni boicots informativos.

6) Reiteramos que permanecemos todos unidos desde nuestros respectivos puestos de trabajo.

7) Finalmente, queremos hacer constar que este comunicado dirigido a la opinión pública ha sido elaborado, estudiado y firmado por los trabajadores de todo el periódico sin influencias o presiones por parte de los directivos de la empresa, que ignoran esta decisión.

Siguen numerosas firmas de trabajadores de todas las secciones del periódico.

Por otra parte, diversas centrales siguen elaborando comunicados en solidaridad con los tres redactores despedidos.

#### EXPENDEDORES DE PAN Y LECHE

Una comisión coordinadora provisional de Expendedores

de Pan y Leche de Valladolid reunieron ayer por la tarde a los informadores para dar cuenta de la solicitud que elevarán al Delegado de Trabajo para cerrar sus establecimientos los domingos, como descanso semanal.

Aciaron que la jornada laboral actual es de 44 horas semanales, aunque la mayoría hacen de 52 a 60 horas. Entienden de justicia ese descanso semanal que en otras provincias ya ha sido concedido.

Informaron de que se está intentando formar un gremio único que evite la especulación de intermediarios y defienda sus propios intereses. Se trata —añadieron— de buscar la uniformidad comercial y aclararon que algunos clientes se muestran suspicaces con ciertos precios sin darse cuenta de que los expendedores están comprando a mayor precio que el que tienen otros establecimientos de venta al público.

La comisión provisional acordó dar cuenta de las diligencias realizadas en una asamblea general que se celebrará el viernes, día

16, en el salón de actos de la AISS, a partir de las ocho de la tarde.

#### COMUNICADO DE U. S. O. DE CONSTRUCCION

La Federación de Construcción de la USO, tras celebrar asamblea hoy, día 14-9-77, ratifica y quiere hacer llegar a «la opinión pública» los siguientes puntos:

Primero.—Nuestra postura en apoyo por la tesis (A): Afirmar y desarrollar la USO como organización diferenciada.

Segundo.—Su voluntad de unión y de unidad. (No de fusión ni absorción). «Sabemos que, hemos nacido para desaparecer en la gran central sindical democrática de Trabajadores, que reclama el Movimiento Obrero, al cual servimos por encima de todas las dificultades.»

Tercero.—Que, aunque en la ejecutiva la mayoría (doce personas) estén por la fusión, en la base (la totalidad de todos los afiliados y militantes menos 12) estamos por afirmar y desarrollar la USO como organización diferenciada.

La Junta de Facultad de Medicina ha hecho pública una nota oficial, una vez celebrada la reunión en la que ya de manera definitiva se ha fijado el número de solicitantes que tendrán acceso al primer curso de la licenciatura. La cifra, como ya adelantó LIBERTAD, es de 500 alumnos, 400 en la Facultad de Valladolid y 100 en el C. U. de Vitoria.

El texto de la nota oficial es el siguiente:

«El Consejo de Rectores, en su reunión de los días 9 y 10, ha fijado en 500 el número de alumnos que podrán ingresar en primer curso de la Licenciatura en Medicina, 400 en la Facultad de Valladolid y 100 en el Colegio Universitario de Alava.

En relación con dicho acuerdo, la Junta de Facultad, en su reunión del día 14 de septiembre, ha decidido manifestar lo siguiente:

1.—La cifra de alumnos a admitir es considerablemente superior a la propuesta por la Junta de Facultad, que fue de 300 para Valladolid y 75 para el C. U. de Alava. Estas cifras se formularon considerando que con ellas la Facultad dispondría en 1982 de una cama hospitalaria docente por alumno, situación todavía claramente deficitaria. Por ello, el acuerdo del Consejo de Rectores sólo constituye un inicio de solución a los graves problemas planteados.

2.—La Junta de Facultad, no obstante, consciente de la profunda repercusión de esta medida, acepta la resolución del Consejo de Rectores, haciendo constar, sin embargo, que la educación del número de alumnos a las posibilidades reales de la Facultad debe afrontarse en un futuro inmediato.

3.—La Junta de Facultad, estima igualmente, que debe procederse también, en el más breve plazo, a una reforma profunda del sistema de acceso a la Universidad y de toda la estructura educativa.

4.—Por último, la Junta de Fa-

## UNIVERSIDAD

### NOTA OFICIAL DE LA JUNTA DE FACULTAD SOBRE LA SELECTIVIDAD EN MEDICINA

#### EXPUESTAS AL PUBLICO LAS LISTAS DE LOS ADMITIDOS

La Facultad es consciente de que la desproporción entre el número de alumnos y la capacidad docente afecta también a otras Facultades y escuelas, y comparte plenamente su preocupación por la pronta solución a nivel general de dicho problema.

#### EXPUESTAS AL PUBLICO LAS LISTAS DE LOS ADMITIDOS

Se pone en conocimiento de los interesados, que en los tabloneros de anuncios de la Facultad de Medicina de Valladolid y del Colegio Universitario de Vitoria se encuentran expuestas al público las listas de los solicitantes de admisión en primer curso de la Licenciatura en Medicina, ordenados de acuerdo con su calificación en las pruebas de acceso a la Universidad en la convocatoria de junio.

Hasta el próximo día 24 de septiembre podrán presentarse las oportunas reclamaciones para subsanar cualquier error u omisión. Las reclamaciones, en su caso, se presentarán por escrito en la Secretaría de la Facultad de Medicina (tercera planta) los días laborables de 10 a 13 horas, acompañando los documentos acreditativos de

## LA CESTA de la COMPRA

### LOS MISMOS PRECIOS

Mediada ya la semana, la fisonomía del mercado va cambiando con respecto a la afluencia de público y por consiguiente la animación en las ventas es mayor. Con respecto a los precios, siguen permaneciendo altos en algunas clases de pescado. Parece ser que el rumor sobre posible subida de las carnes, de momento, se ha disipado, continuando éstas con los mismos precios que señalamos días atrás.—A. S.

	Ptas. kilo	Ptas. kilo		
<b>PESCADOS</b>				
Bacalao .....	96	Almejas .....	520	
Anchoas .....	80 y 84	Nécoras .....	860	
Bonito .....	288	Cigalas .....	780	
Merluza .....	680	Cangrejo de río .....	880	
Negrito .....	140	<b>FRUTAS</b>		
Calamares .....	320	Limonas .....	42 y 44	
Mero .....	720	Manzanas .....	74 y 78	
Rape .....	520	Melones .....	54	
Pescadilla .....	480	Nueces .....	130	
Besugo .....	340	Ferax .....	50 a 120	
Fulpo .....	150	Plátanos .....	100	
Potas .....	98	Naranjas .....	70 y 80	
Truchas .....	260	Uvas .....	70, 80, 100	
Salmonete .....	560	Cerezas .....	110	
Sardinias .....	76	Fresas .....	130	
Chicharros .....	46	<b>HUEVOS</b>		
Gallos .....	500	De 40 a 45 gramos .....	28	
Congrio .....	360	De 45 a 50 " .....	40	
<b>MARISCOS</b>			De 50 a 55 " .....	45
Langostinos .....	580	De 55 a 60 " .....	50	
Gambas .....	680	De 60 a 65 " .....	55	

Se recuerda que, de acuerdo con lo establecido en el Decreto 2.116/1977, los solicitantes que no puedan ser admitidos gozarán de prioridad en el Curso 1978-1979.

#### LA JUNTA DE GOBIERNO SOLICITA FORMALMENTE LA CREACION DE UNA UNIVERSIDAD VASCA

La Junta de Gobierno tomó ayer una decisión que puede catalogarse de trascendental, al pronunciarse claramente a favor de la segregación de las provincias de Alava y Guipúzcoa del actual Distrito Universitario de Valladolid. Esta postura abre el camino para la creación de la Universidad vasca.

Al finalizar la reunión celebrada ayer, la Junta hizo pública una nota explicativa, en la que señala los acuerdos adoptados "ante las aspiraciones manifestadas en las Provincias Vascongadas en relación con la Universidad".

El primero de estos puntos acuerda "manifestar al excelentísimo señor Ministro de Educación y Ciencia, de modo formal, que la Universidad de Valladolid no ve inconveniente en la segregación de alguna o algunas de las provincias vascas de su Distrito Universitario". La nota alude al orgullo que siente la Universidad de Valladolid de ser Alma Mater de otras Universidades.

Otro de los acuerdos adoptados especifica que la Junta manifiesta a los centros universitarios hoy existentes en las provincias vascas que no pretende predeterminar su organización y relaciones futuras.

La Junta de Gobierno de la Universidad de Valladolid manifiesta, por último, que estima necesario y conveniente que las autoridades académicas actualmente existentes en Alava y Guipúzcoa sean oídas y participen en la posible nueva organización e institucionalización universitaria de esas provincias.

## SUCESOS locales

### Robo de medio millón de pesetas en joyas

Anoche, en la Joyería Pastor, sita en Fuente Dorada, 18, por el procedimiento del descuido, se llevaron dos mantas con cadenas de oro y plata, valoradas en 500.000 pesetas.

#### TRAFICANTES DE NARCOTICOS, DETENIDOS

Han sido detenidos y puestos a disposición judicial, A. D. C., J. R. G. y J. C. C., por tráfico y distribución de "hachis", procedente de unas sustituciones en la ciudad de Santander. Se les encontraron 120 gramos de la mencionada droga.

EN LA FERIA DE MUESTRAS

## Hoy, "Día del Agente Comercial"

— "Somos alrededor de 80.000 en toda España y 900 en Valladolid", dice el Presidente del Colegio, don Félix Corbete

— "Nosotros no somos intermediarios, sino imprescindibles mediadores"

Dentro de la programación de la Feria de Muestras, hoy es el día dedicado a los agentes comerciales. En una serie de actos a ellos dedicados y que se iniciaron este mediodía, se dará a conocer cómo trabajan y actúan estos

profesionales. Para que nos hable de la importancia de este días hemos charlado con don Félix Corbete Camarón, presidente del Colegio de Agentes Comerciales de Valladolid.



Celebración este mediodía del «Día del Agente Comercial» en la Feria de Muestras. Con el presidente y directivos del Colegio, el presidente de la Diputación, don Basilio Sáez.

—¿Nos podría contar cuándo se fundó y cómo funciona el Colegio?

—Estamos legalmente constituidos desde el año 1926, en que se crearon los Colegios por Real Decreto. Son instituciones dependientes del Subdirector General de Organismos e Instituciones Mercantiles, dependiente del Ministerio de Comercio, con la denominación de Colegios Oficiales. En España existen sesenta y ocho Colegios, constituidos por zonas. La nuestra comprende Valladolid, Palencia, León, Zamora, Salamanca y Cáceres. Cuando tenemos asuntos que tratar hay una reunión de la zona leonesa y los acuerdos se los comunicamos al Consejo General de los Colegios de Agentes Comerciales de España, cuya sede está en Madrid.

—¿Cuál es el número de agentes comerciales?

—En toda España seremos alrededor de ochenta mil agentes comerciales. En la zona leonesa estamos de cuatro mil quinientos a cinco mil y en Valladolid ahora somos noventa y cinco agentes comerciales, aunque ha habido momentos en que hemos llegado a sumar mil cien agentes comerciales.

—¿Es tan importante su labor como para que en la Feria exista un día dedicado a ustedes únicamente?

—Nosotros estamos inmersos en la industria y el comercio. Somos mediadores entre estos dos sectores. Todas las Ferias de Muestras de España dedican un día a los agentes comerciales. Hemos estado presentes en todas las ediciones de la Feria de Muestras de Valladolid. En ésta y en las demás se exponen productos que nosotros acercamos al consumo. Intervenimos en el tráfico activo nacional. Somos un eslabón más de la cadena que une el comercio y la industria. Representamos a las industrias que producen y lo vendemos a todo el sector mercantil. Nosotros únicamente aprovechamos este día como un acto de fraternidad entre los agentes comerciales de Valladolid.

—¿Qué cantidades de dinero pueden mover ustedes en un año?

—Yo calculo que en todo el país se puede mover alrededor del billón de pesetas en operaciones mercantiles. De ahí, las ganancias serían, aunque las comisiones varían según producto, pero poniendo un tipo medio, el tres por ciento. De esto se tributa al Estado el siete por ciento de renta de trabajo, lo que dejaría anualmente alrededor de mil millones de pesetas.

—En estos momentos se ha-

blan y no se para de los intermediarios y la opinión generalizada es la de intentar suprimir escalones entre productor y consumidor. ¿No es anacrónico que sigan ustedes?

—Nosotros no somos intermediarios. Somos mediadores, pero repito que no somos de ninguna manera intermediarios. Vendemos al comercio en general, pero siempre como mediadores. Nuestra comisión está incluida en el precio del producto.

—¿Se consideran imprescindibles?

—Nuestra profesión no sólo es imprescindible en estos momentos, sino que lo será siempre. Le voy a poner un ejemplo: En países del Mercado Común ya tienen aprobados los acuerdos para que los profesionales de la venta, siempre que ejerzan de forma libre, no tengan fronteras en estos países. Si en el Mercado Común

se han puesto de acuerdo para nuestra actuación, creo que quiere decir que somos imprescindibles.

—Por último, ¿podría explicarnos cuáles son los problemas más acuciantes de la profesión?

—Sí. En estos momentos estamos trabajando para conseguir la Mutualidad Estatal, para lo que tendríamos que poner a disposición del Estado el patrimonio de la Caja de Auxilio. Esto, en primer lugar. En segundo, y éste es un punto que reviste cierta gravedad, está la división profesional. Existen alrededor de treinta mil agentes comerciales que no están incluidos dentro de los Colegios. Nuestro éxito estribaría en conseguir la obligación en la inclusión dentro del Colegio de ese sector. Que se legalizaran para ejercer la profesión.

### GRUPOS POLITICOS

## EL DOMINGO, REUNION DE LOS COMITES EJECUTIVOS DEL P. S. O. E. Y P. C. E. FINALIZADAS LAS CONFERENCIAS DEL P. S. P.

El próximo domingo se reunirán los Comités Ejecutivos del Partido Socialista Obrero Español y del Partido Comunista de España, cada uno en sus respectivas sedes.

A las diez de la mañana dará comienzo la reunión del Comité del PSOE, con asuntos en el orden del día, al parecer, muy interesantes. Naturalmente, las elecciones sindicales y las municipales no están muy lejos.

Por su parte, el Partido Comunista piensa tratar de la celebración del próximo Pleno provincial y es muy posible que el próximo lunes faciliten datos concretos en torno a este tema.

Anteriormente, el sábado, habrá también noticias del PCE, tras la reunión regional en torno al proyecto del Estatuto de Autonomía.

Por su parte, el PSOE de Valladolid ha enviado hoy a Zamora a Prieto para preparar el Congreso Regional.

De otro lado, es también actualidad—otra vez—la formación de una Comisión Municipal interpartidos. Las reuniones, que quedaron en suspenso, tras la visita al Alcalde en espera de respuesta de éste, han vuelto a reanudarse y es posible que antes de fin de semana se tengan noticias sobre el particular.

### SE DIERON POR FINALIZADAS LAS CONFERENCIAS DEL PARTIDO SOCIALISTA POPULAR

La conferencia que hoy había de celebrarse dentro de la «Semana del PSP», habría de tener lugar en «Bus Stop». La huelga de hostelería motiva que no pueda celebrarse y que los organizadores, en contra de su voluntad, den por finalizadas la Semana en cuanto a conferencias.

El festival musical que había preparado con el título «De Castilla a Chile», se celebrará el domingo, como estaba previsto. Y es definitivo que el Teatro Calderón sirva de marco al mismo.

En cuanto a la posible venida de Tierno Galván a nuestra ciudad, los miembros del Ejecutivo del PSP en Valladolid casi no se atreven a pronunciarse; no obstante, nos han manifestado su intención de intentarlo de nuevo en la primera semana de octubre.

AYER, FERNANDO MORAN

Más de tres mil personas se congregaron ayer en la Pérgola del Campo Grande, muchos de ellos con la intención de escuchar al líder del Partido Socialista Popular. Tras una breve presentación a cargo de Tomás Lerma, Fernando Morán dio la explicación que hacíamos pública ayer, y que fue aceptada por los presentes.

Explicó Fernando Morán el tema «Revolución Cultural, base de Partido», incidiendo en la falta de esta base en algunos países del Este. Se pronunció en contra de la socialdemocracia, y tipificó el modelo socialista propugnado por el PSP.

Ángel Nombela Vera, que fuera candidato al Senado en Valladolid, manifestó por su parte que sólo en la unidad de la lucha eran posibles la libertad y la democracia que todavía no se habían conseguido.

Ambos fueron aplaudidos al final de sus intervenciones.

### EL P.T.E., CON EL MINISTRO DE SANIDAD

La Secretaria de Prensa del Partido del Trabajo nos remite un comunicado en el que expresa, entre otras cosas:

Los doctores Miguel Carbajo Caballero y Fernando Morais de la Horra, formando parte de una delegación estatal del Partido del Trabajo de España, presidida por el doctor Carlos Dueñas Abril, han sido recibidos por el Ministro de Sanidad, señor Sánchez de León, al objeto de intercambiar puntos de vista en torno a los planteamientos generales de política sanitaria precisos en el país. La delegación del P.T.E. insistió en la necesidad de proceder a un control de las cuentas de la Seguridad Social, en el sentido de lograr una plena transparencia de estas para la opinión pública.

Más adelante la delegación del P.T.E. expuso su preocupación ante la situación de la Medicina rural, calidad de la asistencia sanitaria por parte de la Seguridad Social, evolución de la Medicina de régimen ambulatorio, política farmacéutica y protección y desarrollo de la Sanidad veterinaria, situación de las Mutualidades Laborales, etc., haciendo hincapié en la necesidad de poner en marcha un plan de salud pública que preste una atención primordial a la Medicina preventiva y sanidad ambiental.

Para que este plan responda a los intereses reales de la población, deberá elaborarse con la participación de las diversas fuerzas políticas y sociales representativas de los distintos sectores implicados, y de manera especial de los organismos colegiales del sector sanitario.

QUINTIN

## FERIA NACIONAL DE MUESTRAS de Castilla y León

Valladolid 13-25 Septiembre 1977

---

### DIA DE LOS AGENTES COMERCIALES

**HORARIO**

MAÑANA	TARDE
Apertura ..... 11	Apertura ..... 16,30
Cierre ..... 2	Cierre ..... 21,30

**SERVICIO DE AUTOBUSES URBANOS**

Ininterrumpidamente, durante las horas del Certamen, con salidas de la Plaza de España y Plaza Mayor. Al mismo tiempo, otro servicio de regreso.



HACE 25 AÑOS

LIBERTAD publicaba, entre otras, las siguientes informaciones locales:

● **VIAJEROS.**—Han salido: Para Alaejos, don Manuel Pozo. Para Salamanca, don Antonio García, don Marcelino Valencia, la señorita Inés Manjarrés, don Marcelino López y doña María Aldea, viuda de García, con su hija Felisa. Para Madrid, don Gabriel Martín Bravo, don Hilario del Caño Casado y don Félix Coque. Para Torrelavega, el industrial don Antonio Buendía García con su esposa, don Celedonio Vázquez y don Gabriel Nieto con su esposa.

● **ESQUINA DE LA CIUDAD.**—Aunque a la hora de escribir estas líneas no hay razón todavía para preocuparnos por la suerte de los festejos anunciados, tenemos nuestro poquito de miedo a la vista de la lluvia que es intermitente, pausada y grave, como todas las lluvias que mojan de verdad. Y se da el caso, amigos, que nos sentimos un poco culpables de este accidente que puede aguaros la gran semana de Ferias: culpables porque hace unos días admitimos la posibilidad de que lloviera y vemos que tal posibilidad se ha convertido en algo demasiado real. Quiera Dios que salga el sol cuanto antes para convencernos de que no es tan mala nuestra suerte como para originar trastornos atmosféricos. Sinceramente creemos que no es para tanto.

● **EXPOSICIONES DE PINTURA.**—En el local de exposiciones de la Real Academia de Bellas Artes de la Purísima Concepción (Casa de Cervantes), se inauguró ayer con destacado éxito una exposición de pinturas del prestigioso artista José María Tamayo, de cuya obra nos ocuparemos detenidamente en otra ocasión.

El laureado pintor Manuel Mucientes va a exponer una colección de sus últimas obras en el Palacio de Santa Cruz. Al interés que siempre suscita la obra del prestigioso artista se une ahora la de su más reciente exposición en San Sebastián.

En «Meseta» se inaugurará hoy una exposición de óleos del notable pintor vallisoletano Rafael Cubero, que en otras ocasiones expuso en Santa Cruz con brillante éxito.

● **TEATRO.**—En Pradera, «¡A Roma a por todo!»—Con sólo doce números musicales, diez de ellos son totalmente anódinos; con mucha trompetería y ni pizca de inspiración, sobresaliendo muy por encima de estos diez los titulados «Salamanca» y «Dormilona» dos composiciones fáciles, pero con cierta línea melódica que agrada escuchar. El público lo entendió así e hizo repetir el primero, premiándole con numerosos aplausos.

## LOS BARRIOS

### Los vecinos de Canterac, 49 solicitan una manifestación

#### REUNION DE JUBILADOS EN LA VICTORIA

Los vecinos de Canterac, 49, reunidos en la Iglesia Canterac, decidieron solicitar una manifestación para el día 24 para tratar de solucionar y sensibilizar a la ciudad ante los problemas que les afectan. Ayer mismo, una comisión de vecinos se trasladó al Gobierno Civil para solicitar tal manifestación. El pliego de solicitud de manifestación fue firmado por los paridos presentes en la reunión: PTE, ID, MV, PCE, CRT, BR y LG, y por parte de las centrales sindicales por Comisiones Obreras, SU y CSUT, así como por organizaciones juveniles y movimientos ciudadanos.

#### LOS JUBILADOS DE LA VICTORIA QUIEREN UN HOGAR

Un grupo de jubilados del Barrio de la Victoria —más de un centenar— se reunieron para intentar solucionar algunos de los problemas que les aquejan. Después de algunas conversaciones que en el mes de marzo pasado mantuvieron una comisión de jubilados del barrio de La Victoria con el Delegado Provincial de Mutualidades y el Alcalde para tratar de la creación de un Hogar de Jubilados en la zona, y ante las recientes manifestaciones del Delegado Provincial de Mutualidades, en el sentido de que tal Hogar no podría construirse hasta el año que viene, manifiestan:

- 1.—El deterioro económico y subida de precios mientras los jubilados tienen «pensiones de auténtica hambre».
- 2.—Inexistencia de locales propios para jubilados en el barrio.
- 3.—Es lamentable e indignante la diferencia que existe entre unas pensiones y otras sin tener en cuenta el coste real de la vida y las necesidades específicas de la vejez.

Por todo ello, una comisión de jubilados tratará de pedir una entrevista con el Alcalde para la pronta construcción de un Hogar. De igual forma, entrevistarse con el Delegado Provincial de Mutualidades con el fin de saber cómo siguen las trámites, y finalmente, solicitar una entrevista con el Ministro de Trabajo, si se obtiene respuesta satisfactoria con los anteriores.

#### COMUNICADO DE LOS VECINOS DE SIMANCAS SOBRE LA NUEVA CARRETERA

Los vecinos de Simancas nos remiten un escrito en relación con la carretera de Salamanca. Dice el escrito que el pasado martes, una comisión de vecinos visitó al Alcalde de la Villa para informarse sobre las gestiones realizadas en relación con este tema. El Alcalde les informó, mostrando los planos de los acuerdos a que se había llegado con el ingeniero jefe de Obras Públicas: el enlace del Camino Viejo de Simancas con la nueva carretera se hará utilizando un tramo de la carretera antigua se instalará un paso cebrado con semáforo de acción manual para mayor seguridad de los peatones

construcción de un paso subterráneo para peatones, construcción de un paso subterráneo para animales, instalación de una raqueta para el desvío al pueblo de la carretera nueva. Estas innovaciones fueron bien aceptadas por los vecinos, pero no se podrán llevar a cabo en tanto no haya dinero. La firmante del escrito se pregunta: «Por qué no habiendo dinero para terminar la obra se le da de paso sin haber cumplido los requisitos de su terminación».

### EL DOMINGO JURA DE BANDERA EN VILLANUBLA

El próximo domingo, día 18, a las doce y media del mediodía, se celebrará en la Base Aérea de Villanubla el acto de juramento a la Bandera de los

reclutas del presente reemplazo. El solemne acto castrense estará presidido por el coronel jefe de la Base Aérea.

### EL GENERAL ALVAREZ DE TOLEDO TOMO POSESION COMO DIRECTOR DE LA ACADEMIA DE CABALLERIA

En el acuartelamiento de El Pinar de Antequera, tomó posesión del mando y de la dirección de la Academia de Caballería, el general de Brigada don José María Álvarez de Toledo y Mendos. Le dio posesión del

cargo el director general de Enseñanza, general señor Ortín.

El acto finalizó con el desfile de los caballeros cadetes ante el nuevo Director de la Academia de Caballería.

## CAMBIOS FACULTATIVOS EN LOS AMBULATORIOS DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Se pone en conocimiento de los beneficiarios de la Seguridad Social que con motivo de la resolución del concurso de escalas y concurso-oposición convocado con fecha 24 de mayo pasado, tendrán lugar las siguientes variaciones de Medicina General en los ambulatorios y consultorios que a continuación se expresan:

Facultativo que cesa	Nuevo facultativo	Domicilio
<b>En Ambulatorio «Pilarica»</b>		
G. Álvarez Bolado...	A. Cubillo Sánchez...	P. Zorrilla, 9, 6.º izd.
M. Martín Luquero...	P. Santos Serrano...	Álvarez Taladriz, 4.
<b>En Consultorio «Tórtola»</b>		
A. Molina Moral .....	J. Ortega Nuez .....	P. Zorrilla, 39, 1.º C.
<b>En Consultorio «Renacimiento»</b>		
P. Santos Serrano ...	A. Caballero García	A. L. Hurtado, 80, 6.º
<b>En Consultorio «Esperanto»</b>		
J. A. Vallejo Negro	J. C. Albillos Puente	A. L. Hurtado, 3, 7.º
<b>En Consultorio «Nuestra Señora»</b>		
J. C. Albillos Puente	J. A. Vallejo Negro	Bailén, 4, 3.º C.
P. Martín Guerrero	A. Díez Pérez .....	C. Moyano, 5, 3.º dr.
L. Serrano López ...	C. Soto Casas .....	Puente Colgante, 28.

Las consultas tendrán los mismos horarios ya establecidos.

Los nuevos documentos de asistencia pueden canjearlos en los ambulatorios y consultorios afectados por dichos cambios.

Ministerio de Sanidad y Seguridad Social  
INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Delegación Provincial de Valladolid

## RESIDENCIA SANITARIA "ONESIMO REDONDO"

VALLADOLID

ANUNCIO CONCURSO PUBLICO R. S. 5/77

Objeto del concurso: Contratación del Servicio de Cafetería de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social "Onésimo Redondo".

Vencimiento plazo presentación ofertas: A las 13 horas del día 8 de octubre de 1977, para las que se presenten en esta Oficina. Para las enviadas por correo, a las 24 horas del mismo día.

Pliego de Condiciones: Serán facilitados en mano en esta Oficina, y por correo a quienes lo soliciten por escrito.

Valladolid, 15 de septiembre de 1977.

ANUNCIESE EN ESTE DIARIO

# ANALIA GADE: "Hago teatro para no caer en el cine que ahora se hace en España"

## — En "La Libélula" saca al escenario quince modelos de alta costura

Analia Gadé, argentina y española desde hace 21 años que llegó a España, se ganó arrolladoramente a los espectadores españoles, con una pareja teatral que fue famosa: Analia Gadé y Fernán Gómez.

—Tú llevabas mucho tiempo sin actuar en teatro, creo que unos ocho años. ¿Por qué has vuelto a la escena?

—Yo dejé el teatro por las dos funciones diarias, pero he vuelto.

—¿Te gusta más el cine que el teatro?

—En el cine tienes un contrato limitado, sabes cuando vas a acabar, mientras que en el teatro —si la obra tiene éxito— tienes que hacer giras y las temporadas son muy largas. El teatro, todos los días haciendo la misma, es alienante. Lo que ocurre es que si sigo esperando que se

termine con las dos sesiones diarias, para hacer teatro, me puedo hacer viejecita de bastón...

—¿Qué parte de culpa tenéis los actores para que no se resuelva el problema de las dos sesiones?

—Creo que los actores no tenemos ninguna culpa. Nuestro trabajo nunca ha tenido una atención de los organismos que debieran potenciarlo.

—Tú eres empresa. ¿Por qué haces dos funciones?

—Porque dependo de los empresarios de los teatros, que no quieren la función única. Yo, antes que empresa, soy un ser humano. Hace diez años, cuando formaba compañía con Fernando Fernán Gómez, podíamos hacer una sola función, porque éramos una pareja de éxito y podíamos implantar lo que queríamos, pero está claro que esto sólo unos pocos lo pueden hacer. Las dos funciones diarias son una estafa para el espectador.

—Cambiando de tema: ¿Por qué interpretas "La Libélula"?

—En principio no me gustó, pero decidí volver al teatro para no caer en el cine que se está haciendo actualmente en España. "La Libélula", sin duda, no es la meta de mi vida. Creo que sinceramente existe ahora una escasez mundial de obras teatrales, y casi se está volviendo al repertorio clásico. Las pocas obras que se escriben ahora, son sólo para hombres.

—Analia, ¿no es una contradicción aparecer como actriz reivindicativa de vuestros derechos y salir en todas las portadas de las revistas del "corazón"?

—No, hace bastante tiempo que no salgo en ninguna revista.

—Pero antes salías mucho...

—Cada vez acepto menos esa situación. —¿No crees que es muy fácil ahora apuntarse a lo "progre" y reivindicativo?



—No. Yo voy por libre en la vida.

—¿Qué te parece el cine que se está haciendo?

—Mal. Creo que es puro comercio de carne. Por encima de todo, yo soy humanista.

—Al margen de la profesionalidad de los actores que te acompañan, ¿no crees que sin Analia Gadé "La Libélula" no tendría ningún tipo de éxito?

—Creo que a esta obra le salva que Analia Gadé la haya inventado, la haya rehecho. El texto de la obra de Nico-

raj, ya te he dicho que no me gustaba en principio, pero creo que ahora es una obra de entretenimiento que hace reír; ese es su mínimo mensaje, quizá sea suficiente.

—Volviendo a las reivindicaciones: ¿No te parece absolutamente excesivo tus cambios de vestuario? He contado doce y a cual más caro.

—No son doce, son quince. Puede ser que sea excesivo, pero es probable que si no hubiese sido así, la obra no tendría éxito.

E. J.



# GEMMA CUERVO:

## "ESPERO VOLVER A ACTUAR PRONTO AL LADO DE FERNANDO GUILLEN, MI MARIDO"

### "ME ENCANTARIA QUE NUESTROS HIJOS FUESEN ACTORES"

Encabezando su propia compañía, la actriz de cine, teatro y televisión, Gemma Cuervo, se encuentra en Valladolid representando la obra de Robert Patrick "Los hijos de Kennedy".

—¿Cuál ha sido tu pretensión al representar esta obra?

—Yo tan sólo soy una intérprete. Las intencionalidades habría que preguntárselas al director y al adaptador. Por lo que a mí respecta, sólo he querido realizar un papel más en mi carrera, aunque consciente de la carga que pueda llevar consigo el personaje interpretado.

—¿Aportas con este papel algo importante al teatro español?

—Pienso que a excepción de los genios, ningún actor aporta nada concreto. Los actores que nos consideramos normales y que somos prácticamente todos, estamos todos dentro del engranaje que constituye esta profesión. Acaso se pueda decir que apporto a la profesión una gran vocación responsable como fruto de una responsabilidad que llevo muy dentro.

—¿Hoy algo que te gustaría que se dijese de ti?

—Pese al cansancio que en estos momentos me destroza, después de no haber dormido y de hacer un viaje malísimo en tren con unos soldados que no dejaban de cantar, no creo que esté tan acabada como para pensar en mi epitafio.

—Me refería a la forma en que te gustaría que te recordasen.

—El trabajo de un actor es una labor eminentemente efímero que nunca se recuerda. Una obra es algo que pasa, que, al igual que una cuerda de violín, al hacerse en vivo, desaparece después de haberlo hecho. El recuerdo que el público tiene de un artista cuando éste desaparece, depende del amor que el actor haya dado y el que haya suscitado en el público. Evidentemente, me gustaría que se me recordase como la actriz que hoy, ni como mejor ni como peor, simplemente como una profesional que tiene un gran cariño a su trabajo y que procura realizarlo lo mejor que sabe.

—Este amor a tu trabajo hará que tus hijos también sean actores?

—Me gustaría que mis hijos también fuesen actores, porque me gusta la profesión, porque la gente del teatro me parece encantadora, aunque esto no quiere decir que en ningún momento ni mi marido ni yo les forcemos a que se hagan actores; al contrario, la convivencia con nosotros les está haciendo ver los pros y los contras de la profesión y a buen seguro les ayudará en su decisión final. Ellos son los que más cerca pueden ver que esta profesión no es sólo la brillantez del estreno y de las luces, que esta profesión tiene también un sin número de aspectos negativos.

—Pero les habrás inculcado el amor a la profesión...

—Mi labor ante mis hijos ha sido siempre clarificadora a este respecto. Tanto Fernando como yo estamos llevando a cabo una labor que debería estar en los planes educativos, es decir, el conocimiento de las formas de cultura como puede ser el teatro. Ellos pueden observar en nosotros lo que es la profesión y nosotros tratamos de que la conozcan bien, por el



doble motivo de ser la profesión de sus padres y de ser una fuente de cultura.

—Al hablar de Fernando, tu marido, se me ocurre preguntarte por qué no actuáis juntos, como lo habéis hecho en otras ocasiones.

—Durante un tiempo formamos compañía juntos, pero las obligaciones particulares de cada uno nos separaron artísticamente. La serie televisiva "La saga de los Rius" hizo que fuese imposible el seguir trabajando, dado que en esa época yo estaba en América haciendo una gira; después, al montar él "Equus" y yo "Los hijos de Kennedy", hemos tenido que caminar cada uno por un lado distinto, viéndonos poquísimos, ya que no siempre coin-

cidimos. Sin embargo, te diré que cuando terminemos con estos dos compromisos que tenemos cada uno por nuestro lado, volveremos a montar obras formando parte de la misma compañía.

Al hablar de TV, refiriéndose a su marido, surgía inevitablemente la pregunta del por qué ella, que tanto se había prodigado en el medio, no aparecía últimamente en la pequeña pantalla, pero bien fuese por el cansancio, bien porque no había tiempo o porque ella quiso obviar el tema, la pregunta quedó sin contestación, no sin que antes Gemma nos dijese que estaba contenta de lo que "he hecho hasta ahora en TV."

J. DE HOYALES

## enseñanza

### PERSONAL PARA EL SEAF/PPO

El Servicio de Empleo y Acción Formativa, SEAF/PPO, convoca para ampliación de su plantilla nacional 192 plazas en las categorías de:

- Monitores "A".
- Monitores "B".

Se requieren titulaciones de Grado Medio y Maestría Industrial o Formación Profesional de 2.º grado, respectivamente, con experiencia profesional.

Información complementaria y solicitudes en la Dirección Provincial de SEAF/PPO, calle Cadenas de San Gregorio, 6 (de 9 a 14,30 horas), todos los días laborables, excepto sábados, hasta el día 30 de septiembre.

### MATRICULA EN LA ESCUELA DE PSICOLOGIA

El día 30 de septiembre finalizará el plazo de matrícula en la Escuela de Psicología del Instituto Superior de Complemento de Estudios (ISCE) tanto para los alumnos de nuevo ingreso como para los de cursos superiores.

En la Secretaría, Ruiz Hernández, 6, 2.º D, facilitarán los impresos correspondientes, de 10 a 1 y de 5 a 8.

### CURSOS DEL SEAF/PPO

El Servicio de Empleo y Acción Formativa/PPO, convoca en su Centro de Promoción Profesional y Social:

#### 1) Cursos de Técnicas Empresariales:

- Dirección de Personal, y
- Técnico en Investigación de Mercados.

Información complementaria e inscripciones en Centro de Promoción Profesional y Social del SEAF/PPO, calle Villabáñez, 26 (Pajarillos Bajos), de 9 a 14 y de 17 a 22 horas, todos los días laborables, excepto sábados, hasta el día 21 de septiembre.

## avisos

### REPARTO DE PROGRAMAS DE FERIAS

Se pone en conocimiento de aquellas personas interesadas en programas oficiales de la Feria y Fiestas de San Mateo 1977, que continúan repartiéndose en el Patio de la Hospedería de San Benito (antiguo cuartel de San Quintín), desde las 9,30 de la mañana hasta las 13 horas.

### NOTA DE LA JEFATURA DE SANIDAD

Para general conocimiento de las personas interesadas, se comunica que el Servicio de "Detección Precoz del Cáncer Uterino", dependiente de esta Jefatura, no funcionará durante los días comprendidos entre el 17 y el 25 del presente mes de septiembre.

## GUIA PRACTICA

### trenes

Llegada	TRAYECTOS	Salida
1,05	Madrid-Chamartín a Coruña y Ferrol	1,10
1,14	Madrid-Chamartín a Gijón y Avilés	1,17
1,29	Madrid-Chamartín a Hendaya y Pamplona	1,34
1,54	Madrid-Chamartín a Gijón	1,59
2,26	León a Madrid-Chamartín	2,41
2,30	Madrid-Chamartín a Bilbao	2,35
2,54	Madrid-Chamartín a Irún y Bilbao	3,02
3,12	Madrid-Chamartín a Santander	3,17
3,29	Santander a Madrid-Chamartín	3,34
4,05	Bilbao a Madrid-Chamartín	4,10
4,15	Fuentes de Oñoro a Hendaya	4,17
4,38	Irún y Pamplona a Madrid-Chamartín	4,48
4,45	Coruña y Ferrol a Madrid-Chamartín	4,55
5,00	Gijón a Madrid-Chamartín	5,05
5,08	Irún y Bilbao a Madrid-Chamartín	5,13
5,32	Gijón y Avilés a Madrid-Chamartín	5,41
—	Valladolid a León	6,31
7,29	Palencia a Avila y Madrid-Atocha Apeadero	7,32
7,34	Medina del Campo a Burgos	7,36
8,06	León a Madrid-Atocha Apeadero	8,08
8,33	Salamanca a Barcelona (vía Zaragoza-Lérida)	8,40
—	Valladolid a Santander	8,40
—	Valladolid a Burgos (vía Ariza)	9,00
10,01	Medina del Campo a Valladolid	—
10,02	León a Valladolid	—
—	Valladolid a Palencia	10,27
10,28	Reinosa a Valladolid	—
10,43	Madrid-Chamartín a Irún y Bilbao	10,46
11,29	Burgos a Valladolid	—
11,39	Madrid-Atocha Apeadero a León y Reinosa	11,42
12,01	Bilbao a Madrid-Chamartín	12,03
12,20	Avila a Valladolid	—

Llegada	TRAYECTOS	Salida
12,39	León a Valladolid	—
—	Valladolid a León	13,20
13,53	Santander a Medina del Campo	13,57
—	Valladolid a Madrid-Atocha Apeadero	14,15
14,35	Cáceres y Salamanca a Hendaya y Bilbao	14,40
15,43	León a Medina del Campo	15,56
15,44	Medina del Campo a Santander	16,00
—	Valladolid a León	15,46
15,48	Irún y Bilbao a Salamanca y Cáceres	15,51
16,36	Madrid-Atocha Apeadero a Valladolid	—
16,52	Madrid-Chamartín a Gijón	16,54
—	Valladolid a Avila y Madrid-Atocha Apeadero	17,20
17,51	León y Reinosa a Madrid Atocha Apeadero	18,09
18,01	Gijón a Madrid-Chamartín	18,04
18,02	Madrid-Chamartín a Santander	18,04
—	Valladolid a Burgos	18,10
—	Valladolid a Reinosa	19,00
19,05	Santander a Madrid-Chamartín	19,07
19,17	Medina del Campo a León	19,19
19,38	Palencia a Medina del Campo	19,40
20,25	Burgos a Valladolid (vía Ariza)	—
20,49	Barcelona a Salamanca	20,52
21,37	Santander a Valladolid	—
21,41	León a Valladolid	—
21,46	Burgos a Medina del Campo	21,49
22,04	Madrid-Atocha Apeadero a Palencia	22,06
22,36	Madrid-Atocha Apeadero a León	22,39
23,27	Irún a Vilar Formoso	23,29

NOTA.—Todos los trenes del presente horario son de circulación diaria, excepto el expreso León a Madrid-Chamartín, que circula sólo los lunes y siguientes a festivos.

## autobuses

### PRINCIPALES LINEAS REGULARES DE VIAJEROS.—HORARIOS DE SALIDA Y DESTINO

Hora de salida	ITINERARIO
7,00	Mayorga de Campos.
7,30	Segovia.
7,30	Sevilla.
8,00	Palencia.
8,00	Benavente por Medina de Rioseco
8,25	Laguna de Duero.
8,30	Benavente por Villalpando.
8,30	Zamora por Toro.
8,45	Madrid.
9,30	Mucientes por Puensaladaña.
10,00	Zaragoza por Soria.
10,10	León.
10,25	Madrid.
10,30	Iscar.
10,30	Salamanca.
11,00	Palencia.
11,15	León.
12,30	Barcelona (lunes, miércoles, viernes y sábados)
13,00	Zamora.
13,00	Fuentes de Oñoro.
13,15	Segovia.
13,15	Olmos de Esgueva y Encinas.
13,15	Campaspero (martes, jueves y sábados)
13,30	San Pelayo por Torrelabato.
13,30	Villabrágima por Rioseco.
13,30	Tudela de Duero y Montemayor de Pililla.
13,30	Iscar y Viana de Cega.
13,30	Tordesillas.
13,30	Medina del Campo.
13,40	San Sebastián-Irún-Bilbao.
14,00	Benavente por Medina de Rioseco.
14,00	Palencia.
14,00	Fontiveros por Medina del Campo.
14,30	Benavente por Villalpando.
14,30	Castronuevo de Esgueva.
15,15	Madrid.
16,45	Burgos.
17,00	Zamora por Toro.

Hora de salida	ITINERARIO
17,25	Madrid.
17,30	Tiedra.
17,30	Alaejos.
18,00	Salamanca.
17,30	Benavente por Medina de Rioseco.
17,30	Villamañán por Valencia de Don Juan.
17,40	León.
17,45	Nava del Rey.
17,45	Madrid.
17,00	Segovia por Cuéllar.
17,30	Navas de Oro por Coca.
17,30	Medina de Rioseco.
17,30	Benavente por Villalpando.
17,30	Castroverde.
18,00	Aranda de Duero.
18,00	Aranda de Duero por Roa.
18,00	Ponerrrada.
18,00	Sahagún por Melgar de Arriba.
18,00	Mayorga de Campos.
18,00	Villada por Santervás.
18,00	Villarramiel por Ampudia (lunes, miérc. y viern).
18,15	León.
18,00	San Cebrián por Geria y Bercero.
18,00	Campaspero.
18,00	Vezdemarbán-Cotanes y San Pedro Latarce.
18,00	Villanueva por Medina de Rioseco.
18,30	Sahagún por Villalón.
18,30	Valdezas por Rioseco y La Unión de Campos.
19,00	Tordesillas y Simancas.
19,00	Iscar y Viana de Cega.
19,00	Villafuerte de Esgueva por Castrillo Tejeriego
19,15	La Seca.
19,00	Cuéllar y Camporredondo.
19,30	San Pelayo por Torrelabato.
19,35	Palencia (lunes, miércoles y viernes).
20,00	Palencia.
20,00	Tudela y Montemayor de Pililla
20,00	Madrid-Medina de Rioseco.

## aeropuerto

### BARCELONA-VALLADOLID:

Martes, jueves, sábados y domingos.—Sale a las 16,15 y llega a Valladolid a las 17,20.

Los lunes, miércoles y viernes sale a las 14,15 y llega a Valladolid a las 15,20.

### VALLADOLID-BARCELONA

Sale los martes, jueves, sábados y domingos, a las 18,05, y llega a Barcelona a las 19,05.

Los lunes, miércoles y viernes sale de Valladolid a las 16,05 y llega a Barcelona a las 17,05.

PLENO DEL CONGRESO

# TRIUNFO EL PAIS

## LA MOCION DEL P. S. O. E. FUE RECHAZADA CON 160 VOTOS EN CONTRA, 118 A FAVOR Y 58 ABSTENCIONES

MADRID.—(Crónica de PYRESA, por Manuel Gómez García, especial para LIBERTAD).—El referendo de todos los grupos parlamentarios a la institución encarnada en las Fuerzas de Orden Público y a los hombres que las componen; el anuncio de que el grupo parlamentario de UCD (y con él el Gobierno) asume totalmente la moción presentada por la minoría vasco-catalana en solicitud, entre otras cosas, de una total y definitiva amnistía; y la voluntad común de los diputados del Congreso, manifestada en este Pleno, de que las Cortes acometan cuanto antes sus tareas de cara a la consolidación definitiva de la democracia, son las tres vigas maestras en que se resume el resultado de este tercer Pleno de la Monarquía, cuyo eje de equilibrio se inició en la moción que promovía el cese del Ministro del Interior, para acabar fijándose en la entidad misma del Parlamento y en los grandes temas nacionales. Un Pleno largo e intenso, en que el dramatismo expositivo se ha codeado con ciertas pinceladas de humor y una mayoritaria seriedad y ponderación en las diferentes intervenciones. Un Pleno también, que acaso era necesario y que desde luego abre el camino a la intensificación de la acción del Gobierno y de la actividad parlamentaria, en una fesiutura de contacto directo y responsable con los grandes temas que hoy ocupan y preocupan por toda nuestra geografía nacional.

### LAS UVAS DE LA IRA

La sesión se abrió puntualmente, con la patentización, por parte de Alvarez de Miranda, del sentimiento de dolor de la Cámara por el fallecimiento del senador Julián Andigar. Tras la lectura, a cargo del secretario primero de la mesa, de las siete mociones presentadas por los diferentes grupos parlamentarios, se abrieron los turnos a favor y en contra de la correspondiente al grupo socialista del Congreso. Felipe González, en una intervención moderada, que se ciñó a una censura de la acción de gobierno y en la que señaló especialmente "que nuestra acción no se dirige contra las Fuerzas del Orden Público, sino contra una actuación intolerable", fue seguido en el uso de la palabra por José Pedro Pérez Llorca (UCD), quien agotó, en un tono entre jurisprudencial e hiriente, el turno en contra de la moción. Al señalar que "el 15 de junio algo cambió; la prueba es que acabamos de oír a Felipe González", provocó abundantes risas en el auditorio socialista. Poco después llegó el abucheo, cuando dijo: "No hemos venido a hablar de grandes cuestiones, sino de un incidente." Y más adelante, al tratar de "inelegante" al grupo promotor de la moción, obtuvo igual recompensa. La cosa llegó a su climax cuando calificó al PSOE de "maniqueo y egocentrista", lo que justificó con una serie de citas bizantinas que provocaron el júbilo en buena parte de la Cámara. Remató su intervención con una lectura del manual de resoluciones del 27 Congreso del PSO, con lo que obtuvo un aplauso final de este sector parlamentario, que se repitió al afirmar: "En el PSOE no puede existir socialdemocracia."

Tras la intervención de Pérez Llorca, Alfonso Guerra, segundo cabeza de serie del PSOE, contestó al hierro con el hierro. Dijo primero que agradecía a su antecesor la "gran defensa" hecha a la moción; calificó a Martín Villa de "símbolo del franquismo en este Gobierno", y expresó sus dudas sobre si sería el ministro "quien controla a los incontrolados". Calificó

al ministro de Relaciones con las Cortes de "corsario" y concluyó así: "Señor Martín Villa: el país no quiere ministros como usted. Si de verdad quiere la democracia, presente la dimisión".

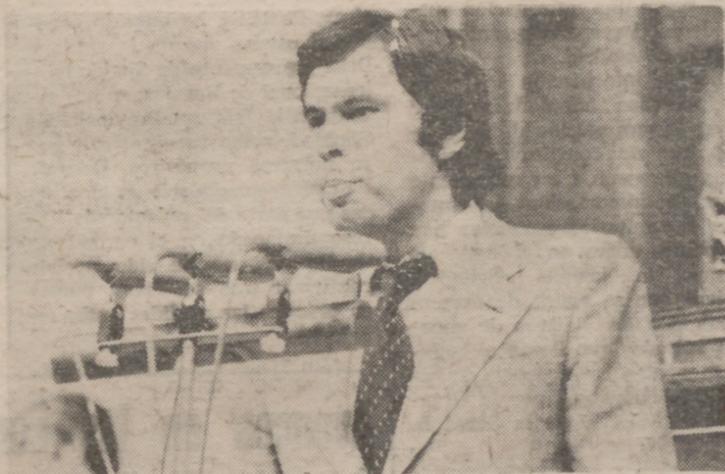
### LAS CONFUSIONES

Así caldeado el ambiente, tras un breve turno en contra agotado por Martín Oyiedo (UDC), el señor Camuñas, ministro de Relaciones con las Cortes, solicitó disfrutar de un turno de alusiones para responder a las hechas sobre él por Alfonso Guerra. "Mi criterio y el de UCD —dijo— es el de respetar la inmunidad parlamentaria, pero lamentamos la impunidad de un parlamentario de esta Cámara al irrumpir en una lucha callejera entre números de la Policía Armada y algunos muchachos de San-

tander". Coronó su intervención un breve abucheo por parte de los diputados del PSOE. Manuel Fraga (Alianza Popular) habló en defensa de la moción presentada por su grupo parlamentario, citó a Alfonso el Sabio, señaló que "todo privilegio debe ser entendido en el sentido más restrictivo posible", dijo que "no hay que reprochar a Martín Villa exceso de celo, sino todo lo contrario" y manifestó que "el orden público se ha ido deteriorando en los últimos meses". Sin que diputado alguno hablase contra esta moción, la de UCD fue presentada por Sánchez Terán ("hay que aislar a los grupos de ideología extrema") y Modesto Fraile, y refutada por el socialista Gómez Llorente, quien provocó las carcajadas de sus señorías al confundir a Alianza Popular



El Presidente Suárez sigue las incidencias del Pleno.



Felipe González, durante su intervención.

«Javier Arzain, quien habló en defensa de la moción de la minoría vasco-catalana (Fernando Benzo, de UCD, renunció a su turno en contra de la moción comunista), hizo uso de un tono, asimismo, ponderado, y brevemente pidió amnistía total, modificación del Código Penal y otros extremos. En su turno en contra, Sánchez Terán manifestó que «el grupo parlamentario de UCD asume totalmente el contenido de dicha moción y todo cuanto ella pueda significar en la actitud del Gobierno», con la condición de que el grupo que la presentaba retirase la moción y la elevase como una comunicación al Gobierno, lo que, en su intervención, con claro júbilo contenido, se apresuró a hacer el diputado Iñigo Aguirre. Poco después, mientras comenzaban las votaciones a las mociones definitivamente presentadas, la palabra amnistía cabalgaba por los escaños del hemicycle. En los relojes del Palacio de las Cortes daban las diez y diez.

### LAS VOTACIONES

MADRID. (PYRESA). — Fue aprobada, por reunir mayor número de votos, la moción presentada por el grupo parlamentario de la Unión de Centro Democrático. Esta moción, entre otras cosas, ratifica la inmunidad parlamentaria y supone un respaldo del Congreso a las Fuerzas de Orden Público. Ciento cincuenta y tres diputados votaron "sí" a esta moción; ciento treinta y cinco lo hicieron en contra, y siete se abstuvieron. Por grupos parlamentarios, fue la UCD la que votó afirmativamente, y el Partido Socialista Obrero Español, el Socialista de Cataluña y el Partido Comunista lo hicieron en contra, y las minorías vasco-catalanas, Alianza Popular y el grupo mixto fueron los que se abstuvieron.

La única excepción a la disciplina del voto en los grupos parlamentarios se registró con la del diputado de la UCD por Cataluña, Juan de Dios Rodríguez Heredia, que se abstuvo a la propuesta de su partido y votó a favor de la propuesta del Partido Comunista.

La moción del PSOE, que pedía el cese del Ministro del Interior y del Gobernador Civil de Santander, fue rechazada por 160 votos en contra, 108 a favor y 58 abstenciones. Por grupos parlamentarios, votaron afirmativamente el PSOE y los socialistas de Cataluña; en contra, la UCD, absteniéndose los demás grupos y el propio presidente de la Cámara, señor Alvarez de Miranda, de la Unión de Centro Democrático.

La propuesta del Partido Comunista de España fue asimismo rechazada por 152 votos en contra, 19 a favor y 156 abstenciones. Votó en contra UCD; a favor, el Partido Comunista y el mencionado diputado ucedista; los restantes grupos parlamentarios se abstuvieron.

## Reconocimiento unánime a las Fuerzas de Orden Público

con UCD. El profesor Tierno Galván, en defensa de la moción del grupo parlamentario mixto, advirtió a sí mismo y a sus señorías del peligro de que el Parlamento se aleje más y más del pueblo que le retienda.

### LA PONDERACION

Agotado un descanso de quince minutos que sobrepasó la media hora (el Parlamento, ya se sabe, falsifica el tiempo), Luis Ramos defendió la moción de los «socialistas de Cataluña», con citas a Ricardo de la Cierva y criterios sobre el papa a cubrir por la Policía en un estado democrático. Pérez Llorca (UCD), en su turno en contra manifestó su deseo de que la Cámara «no se convierta en un régimen asambleario». Y llegó Santiago Carrillo, cuya intervención, entre una

seriedad senequista y cierta condición quevedesca, fue sin duda la más atentamente escuchada y la más celebrada (siquiera en lo dialéctico) de cuantas se escucharon a lo largo de la tarde. Tras afirmar que «no venimos aquí a hacer un proceso a las Fuerzas del Orden Público», lamentó la agresión sufrida por Jaime Blanco, si bien indicó que había problemas harto más graves en el país. Ponderó la actuación general de las Fuerzas del Orden Público, y señaló que «Hay hombres que están ahí, no por su profesionalismo, sino por su adhesión al régimen anterior». Tras pedir del Gobierno amnistía, solución al problema vasco, etcétera, solicitó una celebración del trabajo de las comisiones de Reglamento y Constitución, y defendió la urgente necesidad de un Gobierno de concentración nacional.

HOY

## Comenzó el curso escolar

— Con 473.000 plazas más que el año pasado

MADRID. (PYRESA). — Hoy, día 15, comienza en toda España el nuevo curso escolar. Cerca de ocho millones y medio de niños españoles, de edades comprendidas en su mayor parte entre los cuatro y los trece años de edad, se incorporaron a las clases, y con ellos comenzaron los sudores de otros tantos millones de padres no precisamente por los calores del verano retrasado que disfrutamos. El curso se inicia en medio de la huelga de libreros y amenaza con subida de los colegios y con protesta de los profesores.

El panorama estudiantil quedará completo con la incorporación a mediados de octubre de cerca de medio millón de universitarios, incluidos los alumnos de la Universidad a distancia y los que cursan estudios en Escuelas Técnicas Superiores.

### NUEVAS PLAZAS

Para el comienzo de este nuevo curso entrarán en funcionamiento 473.000 puestos escolares más, que se reparten en: 383.000 para Educación General Básica; 42.000 para Bachillerato Unificado Polivalente; 30.000 para Educación Preescolar, y 18.000, para Formación Profesional. A pesar de esto, son cerca de dos millones de puestos escolares los que faltan para cubrir la tasa de escolarización.

## Costeado por suscripción popular Inaugurado un monumento a Franco, en Oviedo

OVIEDO. (PYRESA).—A media de ayer se inauguró la urbanización de la Plaza de España de Oviedo y un monumento a Franco, costeado por suscripción popular, acto al que asistieron las primeras autoridades civiles y militares de Asturias, así como la Corporación de la capital. Asistieron también varios centenares de personas. Tras detenerse ante el monumento a Franco y en el momento en que las autoridades se dirigían hacia el centro de la Plaza, en la que hay una gran fuente luminosa, alguien dijo que como no había discursos «cantare-

## No habrá Consejo de Ministros esta semana

MADRID. (Cifra). — El Consejo de Ministros que estaba previsto celebrarse mañana ha sido retrasado hasta principios de la semana siguiente, según ha sabido "Cifra" en fuentes oficiales.

El retraso está motivado por la anulación de la convocatoria de reunión de la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, prevista para ayer tarde y que tendrá lugar, posiblemente, mañana, aunque por el momento no se ha fijado fecha definitiva. Con anterioridad se reunirá la comisión de subsecretarios.

La Comisión Delegada tratará los temas del reparto sindical, nuevo salario mínimo interprofesional y política de precios.

## Medidas sanitarias contra la epidemia de cólera

MADRID. (PYRESA).—Ante los focos epidémicos de cólera detectados en varios países de Oriente y el hecho de que se ha propagado a Europa: Alemania, Inglaterra y Holanda, sobre todo por el trasiego de viajeros llegados por vía aérea, se han adoptado medidas de vigilancia activa en los aeropuertos españoles —según una información aparecida en el vespertino «Informaciones» de Madrid.

Dice la información sobre estas medidas adoptadas: «Para evitar la propagación de los mismos que no constituyen epidemia y que viene a ser meramente casos de «importación», las autoridades sanitarias españolas han adoptado, como en el resto de Europa, la llamada «vigilancia activa» que se aplica de manera absoluta a los viajeros de aquellas latitudes que llegan al continente y como consecuencia de haber sido suprimida por la Organización Mundial de la Salud la vacuna obligatoria».

Esta vigilancia consiste en dotar a cada viajero de una tarjeta sanitaria en la que se indican una serie de consejos y advertencias sobre una posible alteración de su salud. Si esto ocurre, la misma tarjeta les indica dónde deben acudir para diagnosticar su mal y si existe una sospecha se procede al aislamiento y tratamiento de la persona afectada por el posible mal.

Han sido cuatro los países que hasta ahora han resultado afectados por el cólera en Oriente: Líbano, Siria, Irak y Kuwait y hay un quinto en expectación: Arabia Saudita. De un total de 2.000 afectados, esta enfermedad ha causado ya 68 víctimas.

De cualquier forma, y ante estos datos sobre la «vigilancia activa», PYRESA ha querido conocer si estaba vigente la medida. Del Departamento de Sanidad Internacional de Barajas, se nos remitió a la Jefatura Provincial de Sanidad, como fuente exacta para nuestros propósitos. Después de ciertas averiguaciones efectuadas por parte del redactor de PYRESA destacado en el aeropuerto de Barajas, no ha sido posible confirmar que se hayan puesto en práctica las medidas antes señaladas.

## Avances en las conversaciones de las Centrales Sindicales con la Administración Escritos de la C. G. T. independiente al Rey y al Gobierno

MADRID. (PYRESA).—Desde las cinco de la tarde hasta las nueve de la noche estuvieron reunidos en el Ministerio de Trabajo los representantes de las centrales sindicales con el Subsecretario del Departamento, señor Arozamena; el secretario general técnico, señor Campos, y la señorita Valdés, del Gabinete Técnico del Ministro.

Una vez terminada la reunión, el Subsecretario de Trabajo manifestó que había sido una reunión tensa y fructífera, en la que se han abordado diversos temas en profundidad, entre ellos la acción sindical en la empresa, derecho de reunión de los trabajadores, garantías para los cargos representativos y demás afiliados, presencia de las organizaciones de trabajadores en órganos y entidades en los que se debaten intereses que les afecten y conexiones con la OIT, resoluciones y su documentación.

Las centrales sindicales allí representadas han expuesto sus puntos de vista, así como diversos planes, no todos coincidentes, y según manifestaron al concluir la reunión, se ha avanzado bastante y de manera eficaz en algunos de los temas planteados.

### ESCRITO DE LA C. G. T. (INDEPENDIENTE) AL REY Y AL GOBIERNO

MADRID. (PYRESA).—La Confederación General de Trabajadores (CGT independiente) ha enviado al Rey Don Juan Carlos, al Presidente del Gobierno, al Vicepresidente tercero y al Ministro de Trabajo un escrito en el que se protesta «por la injusta discriminación que está demostrando el Gobierno al aceptar como interlocutores únicos en los problemas laborales a los miembros de centrales sindicales que representan a una minoría de los trabajadores, ignorando al resto de las fuerzas que las constituyen».

La CGT independiente considera que los que mantienen negociaciones con el Gobierno constituyen «una minoría política que no defiende nuestros intereses, sino a los de los distintos partidos políticos que la patrocinan».

## “El Rey tiene un enorme prestigio como hombre de Estado”

### Declaraciones de Antonio Fontán a su regreso de Luxemburgo

MADRID. (PYRESA).—Ayer tarde regresó a Madrid el presidente del Senado español, don Antonio Fontán, tras haber visitado a altas personalidades del Parlamento y de la Comunidad Económica Europea. El señor Fontán declaró a los periodistas en Barajas que había sido huésped del grupo liberal, que una de las personas más destacadas con las cuales se había entrevistado había sido el presidente del Parlamento Europeo, Emilio Colombo, demócrata cristiano italiano, quien manifestó un gran interés por el proceso democrático español y mostró su optimismo en torno a la solicitud de adhesión a España a la Comunidad Económica Europea.

El señor Fontán dijo, asimismo, que se había entrevistado durante una hora con el británico Roy Jenkins, laborista y presidente de la Comisión de la Comunidad Económica Europea. Le manifestó igualmente su interés por la vida parlamentaria y su simpatía por la solicitud española de ingreso en la Comunidad Económica Europea, expresándole que si se recibía pronto el mandato del Consejo de Ministros de la Comunidad, la Comisión elaborará el informe preceptivo con bastante celeridad, de modo que las negociaciones, después de este dictamen, pueden

empezar efectivamente en la primavera de 1978.

Tanto Roy Jenkins como Colombo —dijo el señor Fontán— dan la impresión de que no ven problemas políticos, y que si hay algún problema técnico, éstos tienen cauces específicos para solucionarlos. Por lo tanto, para ellos es previsible un calendario normal de, primero, dictámenes; después, negociaciones, y más tarde, un período de transición.

El Presidente del Senado español declaró que se había entrevistado también con el Presidente de Gobierno de Luxemburgo y con otras personalidades de los diversos grupos del Parlamento Europeo. «He encontrado en todas partes —precisó— que el Gobierno español goza de una gran consideración y, sobre todo, que el Rey de España tiene un enorme prestigio como hombre de Estado internacional».

Finalmente, a la pregunta de si se había abordado el tema de la posible adhesión de la UCD a algunas de las internacionales europeas, declaró que su misión no era de partido político y que ese tema, por otra parte, no lo consideraba de inmediata actualidad. «Naturalmente —precisó—, tanto los liberales como los demócratas cristianos se interesaron por la UCD».

## LA VIDA, MAS CARA

MADRID. (PYRESA).—Según datos provisionales elaborados por el Instituto Nacional de Estadística, pendientes de examen por las Comisiones provinciales de Precios de Consumo, el índice general de precios de consumo ha experimentado en el mes de julio de 1977 un aumento del 3,1 por 100 con respecto al mes anterior.

La variación del índice general con respecto al mes de diciembre anterior supone, para el total del período de siete meses transcurridos del año, un aumento del 16,9 por 100.

## 62 MILLONES POR EL “CANARIAS”

EL FERROL DEL CAUDILLO. (PYRESA).—Ayer se llevó a cabo la subasta del crucero «Canarias», en el Arsenal Militar. El precio tipo era de 62.205.636 pesetas.

Se presentaron ocho licitadores. Solamente uno de ellos abrió la puja, con el precio de tasación. El presidente de la mesa esperó cinco minutos antes de la adjudicación provisional, por si alguno de los licitadores deseaban pujar más alto. El «Canarias» se encuentra atracado en la dársena del Arsenal Militar.

# El Rey invitó al Presidente de El Salvador a visitar España

## Don Juan Carlos y Doña Sofía viajarán esta tarde a Costa Rica

SAN SALVADOR. (Efe).—“El acierto con que los Reyes de España están dirigiendo esa nación, no sólo representa una firme esperanza para los españoles, sino también para los millones de americanos que siguen con atención el proceso evolutivo ibérico”, manifestó el Presidente de El Salvador en un discurso pronunciado en el banquete ofrecido a los Reyes españoles, Don Juan Carlos I y Doña Sofía.

Los Monarcas cumplen aquí una visita oficial de veinticuatro horas, que concluirá hoy, en horas del mediodía, cuando partan hacia Costa Rica.

En el acto efectuado en los salones de la Cancillería, el Jefe del Ejecutivo salvadoreño, tras imponer la máxima condecoración de este país al Rey Don Juan Carlos, como es la Orden Nacional José Matías Delgado, Gran Cruz placa de brillantes, manifestó que la presencia de los Soberanos españoles en San Salvador “nos hace tener de pronto una vivencia más fuerte y más profunda de esa raíz hispánica que es parte fundamental de nuestra historia y de nuestra vida”.

Hizo notar el acertado espíritu del Rey Don Juan Carlos en la actual conducción de su patria, tomando nuevos rumbos “en una extraordinaria transformación democrática, que ha merecido el reconocimiento de todas las naciones de la Tierra”.

Finalmente reiteró la tradicional amistad de España y El Salvador, y destacó la presencia de la Reina Doña Sofía como símbolo del relevante papel que la mujer desempeña en la vida moderna dentro del proceso de desarrollo de los pueblos.

A las palabras pronunciadas por el Presidente salvadoreño, contestó el Rey de España con un discurso, en el que, entre otras cosas, dijo:

Señor Presidente: Nadie nos podrá quitar la convicción de que Iberoamérica es el continente del futuro. Con esa idea inicié el año pasado mis visitas a los países hermanos. Cada nueva ocasión de contacto con la realidad americana me confirma en ese convencimiento. A El Salvador he venido con la misma curiosidad que mostrara el Emperador Carlos, cuando pidió en 1533, a su adelantado Pedro de Alvarado, toda clase de detalles sobre la geografía, los habitantes, las religiones y las costumbres de esta tierra tan singular y tan bella.

**EL PRESIDENTE SALVADOREÑO INVITADO A VISITAR ESPAÑA**

SAN SALVADOR. (Efe).— El Rey Don Juan Carlos I, invitó ayer al Presidente de El Salvador, general Carlos Humberto Romero, a que realice una visita oficial a España.

La invitación tuvo lugar en un almuerzo ofrecido por los Reyes de España al Presidente de la República en la Embajada española.



TEGUCIGALPA (Honduras).—En un acto celebrado en esta capital, Sus Majestades los Reyes de España realizaron una ofrenda floral ante la estatua del general Francisco Morazán, que fue el primer Presidente de Centroamérica.—(Telefoto Cifra Gráfica.)

# A los once días del atentado de Colonia

## Cortina de silencio sobre la suerte de Martín Schleyer

### Extraordinarias medidas de seguridad en centros del Gobierno

BONN. (Del corresponsal de PYRESA, César Santos).—A los once días del sangriento atentado de Colonia, las noticias sobre la suerte del rehén Hans Martin Schleyer siguen siendo tan escasas y confusas como en el primer momento. La cortina de silencio echada por el Gobierno sobre el desarrollo de los contactos indirectos con los secuestradores es cada vez más espesa. De las informaciones que se filtran sólo se puede hacer uso en el convencimiento de que pueden ser tanto desmentidas como confirmadas a las pocas horas. El caso Schleyer, que lógicamente acapara toda la actualidad alemana, sitúa obligadamente al informador en el movidizo terreno de la especulación. Las intensas jornadas del lunes y martes en la capital federal, a las que ha seguido otra no menos intensa el miércoles, han traído no sólo una intensificación del intercambio de mensajes con el «Comando Siegfried Hausner» —autor del secuestro—, sino también de las medidas de seguridad, especialmente para personas y edificios que podrían, por su cometido, ser blanco preferido de nuevos atentados. Espesas y altas alambradas protegen la Cancillería, los Ministerios de Justicia y del Interior, la sede de la Brigada de Investigación Criminal en Bonn, así como las residencias particulares de los titulares de las carteras citadas. A la ya familiar imagen de los carros acorazados rodando por las calles del centro gubernamental, entre Bonn y Bad Godesberg, se ha añadido la estampa inmóvil de dichos carros apostados ante los edificios mencionados. Cuatro de esos tanques vigilan la entrada de la finca de la Cancillería, lugar de cita no sólo para los representantes de la Prensa, sino también para centenares de curiosos. Las garitas de los policías que desde hace ya varios años custodian edificios oficiales y residencias de políticos, están protegidas desde el miércoles por la mañana con sacos de arena. Las metralletas están preparadas para entrar en acción sin pérdida de tiempo y encañonan, aunque disimuladamente, a todo transeunte que se aproxime. Al entrar con el coche en la finca de un Ministerio, no sólo debe acreditarse la persona, sino que el vehículo es registrado por la Policía como si se tratara del paso de una frontera en los tiempos de menos flexibilidad. Cámaras estratégicamente colocadas recogen la imagen del visitante. Los terroristas puede que empiecen a creer que han conseguido lo que se proponían desde un principio: que el país ofrezca la cara de un estado policiaco. Sin embargo, pese a tanto control, la amabilidad de los policías —al menos en la capital federal— está muy lejos de la actitud severa, incluso agresiva, típica de los que están a sueldo de un Estado autoritario.

### ROMA: PIDEN LA DIMISION DEL MINISTRO DE DEFENSA

ROMA. (Efe).— El sentimiento de frustración y ridículo provocado en toda Italia por la fuga del nazi Herbert Kappler —el pasado 15 de agosto— del Hospital Militar romano del Celio, se ha traducido en una masiva y casi unánime solicitud de dimisión del ministro de la Defensa, Vito Lattanzio.

Los partidos políticos más importantes expresaron, a través de sus parlamentarios, la exigencia de que dimita el Ministro.

### MOTIN MILITAR EN MARRUECOS

ARGEL. (Efe).— Soldados marroquíes de guarnición en una población al sur de Marruecos se amotinaron para exigir el fin de la guerra contra los guerrilleros del Frente Polisario, afirma la agencia de noticias argelina.

La agencia dice que el motín, ocurrido en Sidi Ifni y rápidamente sofocado por soldados leales, es el segundo que se ha registrado en lo que va de año.

### NADA DECIDIDO TODAVIA EN LAS ELECCIONES NORUEGAS

OSLO. (Efe).— Los noruegos tendrán que esperar aún, por lo menos, una semana, antes de saber el resultado defini-

## brevisimo

tivo de las elecciones, al producirse un nuevo cambio.

El partido laborista del Primer Ministro, Odwar Nordli, y su pequeño aliado, el socialista de izquierda, lograron aparentemente el control del Parlamento, cuando unos pocos votos emitidos por correo cambiaron el resultado de un escaño en el norte de Noruega.

### DENUNCIA EL SECUESTRO DE TODA SU FAMILIA BUENOS AIRES. (PYRESA)

SA).—Noticias procedentes de París indican que la ciudadana argentina Matilde Herrera denunció allí que en el transcurso de un año habían sido secuestrados en Buenos Aires todos los miembros de su familia (dos hijos, una hija, dos nueras y un yerno) por grupos de hombres armados.

La señora Herrera, en su denuncia, dice que “en menos de un año ha desaparecido toda mi familia. Nadie me ha dicho de qué se les acusa. No sé dónde se encuentran; no sé si están enfermos; no sé si están sometidos a tortura; no sé si están vivos o muertos”.

LIBANO: PROMESAS

### NORTEAMERICANAS

BEIRUT. (Efe).— Estados Unidos ha asegurado al Líbano que Israel no llevará a cabo ninguna acción hostil en el Sur si los palestinos y sus aliados se retiran, antes del próximo día 30, quince kilómetros de la frontera con el Estado hebreo, indica el periódico libanés “Le Reveil”.

Sin embargo, los palestinos, según declaraciones hechas por el líder de la O. L. P., Yasser Arafat, no están dispuestos a retirarse de esa zona.

### NUEVO SISTEMA DE PROMOCION EN LAS FUERZAS ARMADAS PORTUGUESAS LISBOA. (PYRESA).

— Por decreto-ley del Consejo de la Revolución fue aprobado el nuevo sistema de promoción en las Fuerzas Armadas, el que “intenta corregir aspectos negativos anteriormente verificados”. La nueva ley contempla “la necesidad de proceder a una selección de valores en el sentido de proporcionar a los oficiales más aptos una más rápida ascensión en la jerarquía militar”.

En otras palabras, desde ahora en adelante los ascensos serán dictaminados de acuerdo no tan sólo a la antigüedad, sino también a los méritos, lo que no ocurre en los ejércitos tradicionales del orbe en tiempos de paz.

## CONFIRMADO EN WASHINGTON U. S. A. OFRECIO A ESPAÑA UN TRATADO EN 1949

WASHINGTON. (Efe).— El Departamento de Estado norteamericano confirmó ayer que la Administración Truman ofreció a España, a finales de 1949, la negociación de un «tratado de amistad, comercio y navegación», que el Gobierno español no tuvo interés en discutir en esos momentos.

La afirmación de este asunto se contiene en el volumen tercero de documentos del Departamento de Estado titulado «Foreign Relations, 1950», hecho públicos esta semana.

El anuncio de dicho tratado fue hecho por el entonces Secretario de Estado, Dean Acheson, al senador Connally, del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, con fecha 18 de enero de 1950. El citado senador hizo pública la carta de Acheson el 19 de enero.

EN ESTE PAIS

## PANORAMICA DEL CONGRESO

Los más viejos testigos aseguran no recordar cosa parecida desde los años treinta. Me refiero a la expectación despertada en el Congreso de Diputados al debatirse el caso de los incidentes de Santander y la menoscabada inmunidad del diputado señor Blanco García.

En ambas jornadas parlamentarias, los alrededores del edificio de las Cortes ofrecían un aspecto desusado. Grupos de curiosos arracimados en los alrededores, ante la imposibilidad de aproximarse al mismo, por estar protegido éste por un espectacular cordón policial. En el interior, antes de las sesiones, los pasillos a rebosar, como sucedía después en las tribunas, donde el público espectador sufría la sensación de viajar en un vagón del «Metro». Ni la tribuna de la Prensa fue excepción.

Tanto es así, que hubo un momento en que, rota la discreción, algunos apasionados espectadores aplaudieron mientras otros mostraban su disconformidad, y el señor Alvarez de Miranda tuvo que advertir seriamente, desde la presidencia, que o cesaban las manifestaciones de agrado y desagrado, o tendría que dar orden de desalojar las tribunas.

Primer contraste: En la sesión del martes, las señorías permanecían sosegadas. Hasta hubo quien dio una cabezada. Doy fe de que durante la lectura del informe de la Ponencia de la Mesa sobre los sucesos de Santander, así como a lo largo del discurso del Ministro del Interior, un diputado se dedicó a dibujar a lápiz el retrato de un rostro de mujer. De vez en cuando se lo mostraba a los vecinos de esaño, sin duda solicitando su opinión sobre la obra de arte de la que parecía estar muy complacido.

Segundo contraste: Rafael Alberti, aunque renunció a su acta, aún sigue ejerciendo como diputado. No vestía ese variopinto traje que dice haber adquirido en una tienda de saldos en el Transtevere romano, sino una americana blanca que envidiaría más de un distinguido «sportman». Este Alberti que se nos va del Parlamento para dedicarse de lleno a la poesía. Que ojalá sea del aire de aquella con la que conquistó su primera fama:

¡Quién cabalgara el caballo  
de espuma azul de la mar!

Tercero y último contraste, aunque se pueden citar muchos más: A ambos costados de la presidencia del Congreso hay una fila de siete sillones vacíos. Son unos sillones de alto respaldo, estilo Regencia, de piel encarnada y filigranas doradas, en los que, todavía no hace mucho, sentaban sus posaderas los ministros del antiguo régimen. Catorce en total. Faltan otros seis—tres a cada lado—que fueron eliminados por necesidades de espacio. ¿Los ocuparán algunos invisibles espectros del pasado? Abajo, al pie del hemicycle, se encuentra el banco azul, como antaño, en forma de herradura. Los ministros, a lo largo del debate, apenas si dialogan entre sí. Guardan un silencio y una atención respetuosa. Ni siquiera elaboran una modesta y artesana pajarita de papel, como hacía en sus tiempos don Miguel de Unamuno.

GIL BLAS

# GRI TE RIOS

## UN PARLAMENTO

Estamos asistiendo entristecidos al espectáculo que los representantes del pueblo están desarrollando en el Parlamento. La vida parlamentaria en todos los países es rica en anécdotas, minucias, extravagancias y vanidades; pero es difícil, como conjunto, encontrar situaciones como la presente, en el Congreso de los Diputados de la democracia española, en la que se está corriendo el peligro de abrir un anchuroso, abismal divorcio entre el pueblo y su representación. Parece que estamos viviendo una ficción, una caricatura, una pieza caústica, un malicioso divertimento. No parece sino que en las plácidas aguas de la convivencia y bienestar nacionales, huecos de preocupaciones de mayor calado, los diputados de esta arcaica nación hubieran de entretener su primer pleno en elogiar su magnífica condición de representantes del pueblo, en mayor gloria del pueblo. Exaltar al pueblo en sí mismos y por su intermediación necesaria nos parece un narcisismo aislante. Más digno de atención que la indiscutible dignidad de los parlamentarios son los problemas reales que padecemos y que, desencantadamente, hemos visto soslayar por los que hasta hace muy poco se mostraban resolutos promitentes. Los parlamentarios han caído en la primera y más elemental de las trampas: dar la impresión de sobreponer el espíritu de partido al interés nacional, de sobreponer sus asuntos a los asuntos públicos. Porque nosotros, no afirmando en absoluto que el incidente Blanco carezca de interés, no podemos aceptar que sea de superior calidad y categoría (y consuma la energía de más de tres centenares de legisladores) a los problemas que están drenando, algunos salvajemente, nuestro presente y nuestro futuro colectivo. Este es el primer pleno que celebra un Congreso democrático por

cuyo establecimiento el... y duro. Pero el sentido... cracia no se agota en... miras a una homologación... vinciano y de «parvenu... ción y dignidad colectiva... más eficaz para conseguir... No se extrañen los... acción directa en este... de sus conciliábulos... notoriedad escandalosa... sus salarios. Y ahora, des... por la esperanza centrada... de la vida parlamentaria... problemas que nos angustia... Lo que está justificado... el rango de un tan grave... mentarios se han visto ob... asuntos ordinarios; la Co... en elaborar—; la situac... con misma curiosidad... sucesos—; el desplome... de pesetas en letras... de empresas en suspensiones, peli... cubrir el costo de la Se... hurto diario, desmoraliza... de millones de trabajado...

## UNOS Y OTROS

### LA CALLE ES PARA TODOS

(De «Pueblo»):

«Para los amigos de la democracia ha sido un hecho doloroso que el primer gran debate de la nueva Cámara haya versado sobre un hecho diverso, menos propio de la tribuna de los oradores que de su natural dimensión, que es el Juzgado de guardia. Ayer algunos parecían ser como públicos acusadores de la Fuerza Pública, y es sabido que quien siembra vientos se arriesga a recoger tempestades. Esa fuerza esté al servicio de la ley a través de sus mandos naturales, pero no de cualquiera que, llevado por el «trop de zèle», acuda a increparla, o a zaherirla, o a insultarla. «Si se parte del apriorismo de motejar como meros «cuerpos represivos» a quienes deben garantizar que la sociedad pueda funcionar normalmente y manifestar sus opciones en libertad, entonces la democracia será una utopía irrealizable.» No existe libertad alguna sin el mínimo de fuerza que defiende la libertad de los demás, que en el general tumulto se vería amenazada. El mayor peligro de la democracia española han sido siempre los liberticidas y los libertarios, que tratan de convertir en absoluto lo que sólo puede ser relativo, sin llegar nunca a idealismos que por excesi-

vos serian irrealizables. Ayer, y no sin cierta paradoja desde la visión de sus adversarios, Martín Villa se convirtió ante las Cortes en custodio del orden, en paladín de la democracia y en sereno defensor de una Policía que hace que ambas cosas sean posibles y realizables. Sólo quien defiende el orden democrático —y así lo hizo ayer Martín Villa— hace posible la vigencia de nuestras nuevas y aún frágiles libertades.»

(Diógenes, en «Pueblo»):  
Este año el tema de los libros escolares lo ha puesto en el centro del gremio de librerías, aunque de que los sufridos padres de los alumnos lo sientan en su propia vida y pongan el grito en el cielo, que lo pondrán. La salida del ruedo de los libros de texto, como se sabe, por una vindicación industrial al siguiente: «Los libros, para los librerías, en pugna por la competencia reciben de algunos centros los libros. Pero quizá —y que perdonen los titulares de la...



En los últimos meses el ritmo de nuestra vida política está adquiriendo tal nivel de aceleración, sin pausas ni durante las vacaciones, que merece la pena recapitular sobre la conveniencia de someter a la comunidad a unas pruebas que pueden dificultar la general comprensión de los fenómenos políticos y que pueden debilitar, en consecuencia, la adhesión al sistema democrático que, en ocasiones, está siendo presentado ante la opinión pública como sinónimo de impaciencia.

En todos los órdenes de la vida resulta útil el sosiego. Toda precipitación es peligrosa y, generalmente, conduce a resultados imperfectos, cuando no catastróficos, máxime si está guiada por impulsos irreflexivos. Particularmente en el orden político, el tiempo puede convertirse en el mejor aliado de los gobernantes, siempre y cuando utilicen la paciencia como norma general para las grandes decisiones y, algunas veces, pero siempre las menos, acudan a los golpes audaces, pero siempre cimentados en una previa reflexión.

## EL TIEMPO LA POLI

En tiempos de transición... ritmo de la acción para log...

# OPARA EL PUEBLO

to el p... ha sufrido un período tenso...  
 nido co... colectivo que es la demo...  
 n en e... institucional recompuesto con...  
 logación... Este sería un sentimiento pro...  
 vened... democracia por autoestima...  
 olecti... instrumento y sistema político...  
 nsegui... la justicia y el bienestar.  
 los s... tados si crece la tentación a la...  
 del des... que la imagen...  
 Recuérdese que la primera...  
 difundida, fue el aumento de...  
 ra, des... erosiónante mantenido...  
 ntrad... reanudación —mejor el estreno...  
 naria... en primer plano los clamorosos...  
 angustia... la decepción ronda lo patético...  
 do co... vera interpelación ha adquirido...  
 grave... ante asunto que nuestros parla...  
 sto ob... poner para más adelante los...  
 la Co... que nadie parece tener prisa...  
 tuación... la que nos vamos habituando...  
 ad in... que ojeamos los capítulos de...  
 me ec... con ciento treinta mil millones...  
 s prob... solo un trimestre, centenares...  
 pensio... peticiones de moratoria para...  
 la Se... la inflación imparable, el...  
 oraliza... sufren las economías modestas...  
 ajador... dientes de su trabajo, el desem-

pleo que lastra nuestra economía y desespera y margina brutalmente a un millón de personas—; la ola de pornografía y delincuencia que nos va a homologar quemando etapas a los menos imitables ejemplos exteriores; la educación, la sanidad y la vivienda insuficiente..., por no continuar así tan desoladoramente. Nadie en este país ignoraba que vamos mal. Por eso se ha puesto la esperanza en el Gobierno y en la oposición al Gobierno. Por eso el Parlamento iba a esclarecer el panorama, criticando, legislando, debatiendo soluciones lúcidas en interés de la nación. No ha sido así esta vez. El caso Blanco lo cubre todo, lo orilla todo, lo relega todo. Lo importante, lo trascendente para el país ahora es la dimisión del Ministro del Interior. De esta manera, un sector de parlamentarios encuentra satisfacción, que es lo que importa. El pueblo es paciente después de cuarenta años. Tras la cortina de humo de los debates parlamentarios se aprecia la impotencia de los diputados para reconocer y sintonizar los verdaderos problemas de su pueblo. El parlamento de papel está siendo más ponderado y realista que el Parlamento, con mayúscula.

Pues bien, todos juntos tenemos energía y vigor para remontar esta postración eventual. Y por primera vez en cuatro decenios tenemos líderes auténticos. Hace falta conectar en la práctica política, líderes y pueblo. Cuando los grandes problemas se planteen en el Parlamento con el coraje y la profundidad debida no faltará el vigor de este país por la democracia. Pero es preciso en esta hora de emergencia que los líderes de partidos se comporten en perfil de hombres de Estado.

DTOS

## OS, RA EL ALUMNO

berías— sea este tema, dentro del gran negocio editorial del libro en el campo de texto, un tema menor, aunque les afecte gravemente en su actividad y en su economía. El problema de los libros escolares en España es más complejo, ya que va desde la gratuidad en la enseñanza de EGB hasta el cambio de textos de un año para el siguiente, por lo que no pueden ser aprovechables interfamiliares ni de un hermano a otro, pasando por la opcionalidad de los centros para escoger entre las diversas editoriales y autores —aun dentro del mismo plan—, lo que tampoco permite aprovechamientos de familiares o amigos que estudien en distintos centros o ciudades; sin olvidar de que los sistemas de encuadernado o de fichas tampoco son los más adecuados al trato que cualquier niño pueda darles, y tampoco duran normalmente un curso entero; otro factor a considerar es el elevado coste del equipo completo para cada escolar. Se impone, pues, una decisión administrativa al respecto, tanto para dar justa satisfacción a los librerías como para defender a los padres de alumnos, es decir, a la sociedad de usos y abusos que no siempre tienen justificación y gravan, por un lado, economías familiares y, por otro, incurren en competencias desleales.

## LAS DIMISIONES P. C.

(José de Cens, en «Arriba»):

«Todo parece indicar —la dimisión de Alberti es un hecho, la de Camacho un proyecto y la de la «Pasionaria» algo más que un rumor— que el Partido Comunista español está en fase de renovación de sus miembros a nivel parlamentario. ¿Estrategia o simple imposición de la realidad nacional? Lo que sí es cierto es que este partido no mueve sus piezas a la ligera, ni toma la política como un juego baladí. Hace «lo que debe de hacer» según planes bien estudiados y meditados. La estrategia del Partido Comunista en las elecciones fue —lo que es bueno para unos no lo es necesariamente para los demás— colocar a la cabeza de sus listas para el Congreso a figuras señeras de su ideología, personas revestidas con carismas, que con su sola presencia arrastraban votos de la provincia en la que iban como candidatos y del resto nacional. El voto comunista fue de selección desde el punto de vista ideológico, pero llevaba también un mandato de reconocimiento hacia sus viejos luchadores. Alberti, la «Pasionaria», Camacho y el mismo Carrillo, no son otra cosa que los vértices de ese cuadrado firmemente ideológico e impersonal, pero curio-

samente respetuoso hacia sus figuras.

Cumplieron sus objetivos: Alberti, el poeta gaditano, retira sus versos del Congreso y vuelve a sus fueros líricos, dejando paso al militante de acción, al que sí sabe la lección de la nueva metodología comunista. A la «Pasionaria», se le pide el retiro. La vieja Dolores Ibarruri, diputada por Asturias, se le ha pagado disciplinariamente su incansable lucha. Es figura conflictiva de la historia y nadie mejor que el PC para saber que estamos bajo otros paralelos. Hay que lavar la casa.

Quizá también caerá Camacho, y es posible que sin sorpresas, en estos dos años que prevé la ley para hacer instituciones en el Congreso, incluso podríamos ver despedirse a Santiago Carrillo, todo dependerá del rostro que haya que mostrar en ese momento, de las circunstancias del País.

Hay algo que debían aprender los partidos no comunistas de éstos: la disciplina y ese realismo sobrecogedor que les hace avanzar por todos los caminos sin desaliento.»

España la transición ya ha terminado. Es más, vivimos un tiempo de consolidación que debe ser presidido por el mismo signo de moderación que el pueblo manifestó en las pasadas elecciones. Ahora, en los momentos de consolidación, hace más falta que nunca la prudencia.

El arte de la política consiste, para el gobernante, en aprovechar las circunstancias y convertirlas siempre en favorables, lo que exige cautela y sentido de la oportunidad. El Gobierno y oposición debieran tomar conciencia de que la alta misión de la política obliga a prescindir de cualquier ingrediente emocional que pueda degradar esta misión. Toda decisión política debe adoptarse después de una amplia deliberación, después de conocer los hechos y después de tomar los necesarios consejos de los expertos. Todo esto exige tiempo y desoír las voces de la precipitación, que suelen coincidir con las del extremismo que nuestro pueblo ha rechazado rotundamente.

RAMON MARIA ALLER

# LA TENDENCIA DE LA BOLSA

Hace ya bastante tiempo que estamos acostumbrados a que la Bolsa cierre sus operaciones diarias con un nuevo mínimo del año. Algunas veces ciertos valores logran una pequeña revalorización, pero tan inconsistente que a los pocos días vuelven a caer. Cuando se logra sostener el índice general, es por muy poco tiempo, para volver a un nuevo mínimo. La tendencia es, pues, de claro signo descendente. Todos los sectores registran pérdidas y ningún valor puede calificarse como seguro.

Ante estos hechos, los inversionistas cavilan sobre las posibilidades de recuperación y se consuelan pensando que el índice está ya tan bajo que se impone una inmediata subida. Sin embargo, no parece que ésta pueda producirse. El mercado de valores se rige por las leyes comunes a todos los mercados: por una parte, la demanda de capitales constituida por las nuevas emisiones y por la venta de antiguos valores propiedad ya de inversionistas y, por otra parte, la oferta de capitales integrada por la renta de la comunidad que no se destina al consumo ni a otras adquisiciones.

Pero en la Bolsa interviene también el factor aleatorio con mayor intensidad que en ningún otro mercado en virtud de la actividad especuladora. Y aquí podemos encontrar la razón de la actual tendencia: durante varios años, los valores alcanzaban una cotización que no respondía a la que sería propia de su rentabilidad pura (como dividendos de las sociedades que los emitían), ni tampoco respondían a otro tipo de «solidez» que la creada por la cotización misma. De este modo el beneficio fundamental estaba constituido por la adquisición de nuevas emisiones al valor nominal que alcanzaban una desproporcionada cotización.

Las anteriores consideraciones no quieren decir que lo previsible sea un total desplome o caída en picado de los valores, pero sí que no es presumible tampoco una recuperación significativa. Sólo se alcanzará cierta estabilidad cuando la cotización descienda aún más, justamente hasta el límite en que puedan resultar interesantes por el dividendo obtenido en base a su valor nominal y, a partir de aquí, cuando los administradores de las sociedades puedan repartir entre los accionistas un beneficio que sea susceptible de ser calificado como espectacular, podrán subir las cotizaciones por encima del valor de emisión de los valores.

Para que la incertidumbre no anide permanentemente en nuestro mercado de valores, habrá que desterrar toda motivación que esté basada en expectativas distintas de la obtención de dividendos, que es el único incentivo económicamente correcto. Todos los demás enmascaran situaciones falsas y artificiales, en que las ampliaciones de capital venían a significar una emisión de papel moneda por las sociedades cuyos títulos se cotizaban en Bolsa, y que se derrumba con la realidad económica.

R. M. A.



(De «Pueblo»)

## TIPO EN POLITICA

—y conveniente— acelerar el cambios deseados. Pero hoy en

## EL DIA 28 PLENO DEL SENADO

MADRID. (Cifra). — La Mesa del Senado, en su reunión de esta mañana, ha llegado al acuerdo de convocar el Pleno del mismo para el próximo día 28.

En el orden del día de dicho Pleno figura el debate sobre incompatibilidades, la constitución definitiva de la Cámara y dar cuenta oficial de la muerte de Julián Andúgar, senador por Alicante. El día 20 o el 21 se reunirá la Junta de portavoces del Senado para estudiar el orden del día de dicho Pleno.

## DAYAN VIAJA A U.S.A.

— Para presentar un plan de paz israelí para Oriente Medio

TEL AVIV. (Efe-Upi). — El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Moshe Dayan, inicia hoy una gira por el extranjero, en la que posiblemente entable contactos indirectos con los árabes y se enfrente a la llamada de los Estados Unidos, encaminada a convertir a los palestinos en parte activa durante las conversaciones de paz sobre el Oriente Medio.

Un portavoz israelí reaccionó ante la última declaración norteamericana reiterando la voluntad del Gobierno de aceptar a los palestinos dentro de una delegación jordana, "siempre y cuando no sean miembros de la Organización que

responde al nombre de Organización para la Liberación de Palestina".

Dayan ha enviado a Washington el texto de una carta en sobre cerrado que acompaña al borrador del tratado de paz propuesto por Israel y que especifica la extensión de la retirada ofrecida de los altos de Golán y la península del Sinaí.

Sus propuestas exigen la permanencia de las tropas israelíes que controlan la orilla occidental, mientras crecientes responsabilidades de autogobierno recaen sobre los líderes de la población residente en los territorios ocupados.

## LO ULTIMO

### Suárez recibe al Presidente del Congreso de Venezuela

MADRID. (Cifra). — El Presidente Suárez se ha entrevistado, a última hora de esta mañana, en el Palacio de La Moncloa, con el Presidente del Congreso de Venezuela, Oswaldo Alvarez Paz.

En esta entrevista ha estado presente también el Presidente del Congreso español de Diputados, Fernando Alvarez de Miranda.

Adolfo Suárez recibirá, a primeras horas de esta tarde, a los señores Hofer, Channon y Radinger, representantes de la Comisión de países europeos no miembros del Consejo de Europa.

### Reunión de la ponencia del proyecto de Constitución

MADRID. (Cifra). — La Ponencia que estudia el proyecto de Constitución se ha reunido esta mañana en el Palacio de las Cortes, bajo la presidencia de Miguel Roca Junyent, de la minoría vasco-catalana.

Para el día 20, a las diez de la mañana, se reunirá la Comisión de Reglamento del Congreso con el fin de debatir el informe de la Ponencia sobre el Reglamento de esta Cámara.

### El PNV contra ETA

VITORIA. (Cifra). — Las extorsiones de que son objeto los industriales vascos por parte de ETA han sido condenadas por el máximo organismo del Partido Nacionalista Vasco, el «Euzkadi Buru Batzar», reunido en Vitoria.

En un comunicado facilitado al final de la reunión, se señala que el «Euzkadi Buru Batzar» ha estudiado el estado de cosas provocado por las reiteradas cartas de extorsión dirigidas por ETA a ciudadanos vascos, donde se les exige la entrega de dinero bajo amenazas de muerte.

«Al margen de los efectos negativos que esta situación provoca en la ya deteriorada situación económica del país —sigue diciendo el PNV— y considerando que no puede admitirse un solo acto más de violencia sobre las personas, el PNV cree que ha llegado el momento en que se ponga punto final, de una vez por todas, a tal actividad, de la que se dará cumplido informe a la Comisión de Derechos Humanos de la asamblea de parlamentarios vascos.»

### Australia proveerá de uranio a Occidente

SYDNEY. (PYRESA). — Tras haber prohibido durante cuatro años la extracción y exportación de sus vastas reservas de mineral de uranio, el Gobierno australiano acaba de decidir levantar ese veto, decisión que uno de los funcionarios ha calificado como «el paso más importante que hemos dado en nuestra historia».

La medida que comentamos pondrá a disposición de la utilización pacífica del átomo en el mundo libre una quinta parte de las reservas totales que en ese bloque existen del preciado mineral. Al mismo tiempo, las exportaciones de uranio representarán para Australia 25.000 millones de dólares hacia finales del siglo, lo que ha hecho decir a un analista financiero que el país «va a convertirse en la Arabia Saudita del mercado del uranio».

### La TAP podría verse obligada a suspender los vuelos

LISBOA. (Efe). — El Gobierno podrá decretar la suspensión temporal de las operaciones de vuelo de la compañía aérea nacional «TAP», como medida de excepción para intentar resolver el problema planteado por las amenazas de los pilotos.

El Consejo de Ministros convocado para hoy estudiará el conflicto planteado en aquella empresa nacionalizada, como consecuencia de la huelga de pilotos iniciada el pasado domingo y que proseguirá indefinidamente a partir de las cero horas del próximo viernes si no son admitidas sus exigencias.

Las reivindicaciones de los pilotos se concentran en presiones sobre los miembros del actual Consejo de Gerencia de la compañía para que sean readmitidos dos colegas despedidos esta semana por negarse a ocupar la dirección de las operaciones de vuelo.

Cada día de huelga supone para la compañía una pérdida de medio millón de dólares.

## LA BOLSA

(Información facilitada por el Banco de Castilla.)

Bancos: Popular Español, 210 —6; de Andalucía, 432; Exterior de España, 269; Ibérico, 243 —2. Fecsa, 75,75 —0,5; Hidroeléctrica del Cantábrico, 81 —0,25; Hidroeléctrica Española, 86 +0,5; H. Ibérica "Iberduero", 95 —1; Sevillana de Electricidad, 83,5 —2,5; Unión Eléctrica, 83,5 —1,5; Dragados y Construcciones, 291

—9; Inmobiliaria Urbis, 105 —5; Portland Valderrivas, 125 —2; Vallehermoso, 139 —4; Energía e Industrias Aragonesas, 70; Unión Explosivos Río Tinto, 110 —2; Papelera Reunidas, 87 —2; Española de Petróleos, 195,75 —2,25; Altos Hornos de Vizcaya, 54, 2,5; Seat, 95 —3; Campsa, 246 +1; Telefónica Nacional, 98; Eurovalor 1, 253,2 1—1,44; Eurovalor 2, 279,80 —3,22.

## Los subsecretarios se reunirán todas las semanas

MADRID. (Cifra). — A partir de ahora, la comisión integrada por los subsecretarios de los diferentes departamentos ministeriales se reunirá semanalmente, concretamente todos los miércoles, han manifestado a "Cifra" en fuentes autorizadas de Presidencia del Gobierno.

La comisión de subsecretarios se reunirá, agregaron dichas fuentes, independientemente de que se celebre o no un Consejo de Ministros en el transcurso de cada semana.

Estas reuniones estarán presididas, como viene siendo habitual, por el vicepresidente tercero del Gobierno, Fernando Abril Martorell, y por el ministro de la Presidencia, José Manuel Otero Novas.

## EN TORREMOLINOS

# Se ahorca un niño de doce años

TORREMOLINOS. — Un niño de doce años de edad apareció ahorcado en su domicilio de Torremolinos. El hecho ocurrió en la finca número 11 de la céntrica calle de San Miguel y fue descubierto por sus propios familiares.

En la misma vivienda donde ocurrieron los hechos, al parecer, se hallaban algunos miembros de la familia, pero éstos no advirtieron nada extraño durante toda la mañana del martes, hasta que se produjo el hallazgo. Hasta el momento no se conocen los hechos concretos que llevaron al niño F.R.A. a quitarse la vida.

## Déficit turístico francés

PARIS. (Efe). — A unos 500 millones de francos (8.500 millones de pesetas) se elevará el déficit de la balanza turística francesa en 1977, según cifras comunicadas por la Secretaría de Estado para el Turismo.

El número de extranjeros que vinieron a Francia esta temporada ascendió a 5,5 millones. Otros tantos franceses fueron a pasar las vacaciones al extranjero, pero la duración media de la estancia de estos últimos (24 días) es superior a la de los extranjeros que vinieron aquí (17 días).

# LOS RAYOS-X EN LA LUCHA CONTRA EL CANCER

## Un especialista norteamericano defiende su utilización

WASHINGTON. (Efe). — Un especialista del Instituto Norteamericano contra el Cáncer defendió ayer la utilización de Rayos-X en la detección de tumores como método para luchar contra el cáncer de mama en las mujeres.

El doctor Benjamín Byrd, jefe del Departamento de Cáncer de Pecho del Instituto, señaló que «la mamografía es la primera posibilidad de reducir la mortalidad por cáncer de mama».

Las declaraciones del doctor Byrd se produjeron durante la apertura de un congreso para el estudio de los riesgos y beneficios de la utilización de Rayos-X en la detección de tumores, que comenzó ayer en esta ciudad.

Con su tesis, el doctor Byrd se

opone a la psicosis creada en torno a la utilización de Rayos-X como medio de exploración tras los recientes informes de que pueden provocar cáncer en las mujeres que no tienen tumores.

«Admitiendo que exista ese riesgo, éste no debe anular los beneficios y posibilidades de salvar la vida que supone las mamografías», dijo el doctor.

Otro de los asistentes, el doctor Samuel Thier, de la Universidad de Yale, señaló que las posibilidades de sobrevivir son mayores cuanto antes se detecte el tumor.

El doctor Thier añadió que una de cada catorce mujeres norteamericanas desarrolla, tarde o temprano en su vida, cáncer de mama.

# BUEN MARCADOR, ANOCHE, EN EL ESTADIO DOS GOLES DE AVELINO Y RUBEN LOPEZ, DERROTARON AL PALENCIA

Excelente juego del equipo palentino,  
con Lorenzo como figura

Dos goles de ventaja, cuando no se ha recibido ninguno, es un tanteo bastante confortable para viajar al feudo del rival. Y ahí, en ese dos a cero que señalaba el marcador al finalizar el partido, está, a nuestro juicio, lo más positivo, y si nos apuran lo único positivo, del choque Valladolid-Palencia. Un marcador al que, a fuer de objetividad, no creemos hiciera méritos, ni por supuesto juego, el Valladolid; pero en el fútbol la ley del gol es inapelable y, pese a su mayor homogeneidad y mejor ligazón e ideas, el Palencia no consiguió ninguno.

No nos extraña ahora el optimismo y hasta la ilusión con que aguardaban este partido los palentinos. La mejora de su equipo, respecto al que vimos en el amistoso de La Balastera, ha sido abismal. Ayer, después de sortear con buenas maneras, con orden y sin descomponerse en ningún momento, toda la primera mitad, arrancaron en la segunda con una velocidad y una garra encomiables. En esos veinte minutos iniciales del segundo tiempo, el Palencia parecía, frente al descohesionado Valladolid, una máquina con funcionamiento sincronizado. Bien apoyados atrás, con Salví impecable, el tándem Cano-Aurre sólido y fuerte y la pegajosidad y dureza de Alonso, en el centro, la brega incansable de Tomás se aunaba con la sobriedad de Núñez y el buen sentido de Ferrero, mientras que Lorenzo adelante, con la movilidad y astucia de sus tardes triunfales de blanquivioleta, era una pesadilla para la zaga

local, y otro tanto cabría decir del habilidoso e incisivo Uco. Le faltó al Palencia algo de punch en esta parte, aunque justo es decir que Moré estuvo trabajando a destajo y Santos tampoco tuvo tregua, y en cuanto a Llacer, resolvió bien los compromisos que le llegaron, en especial un tiro con mucho veneno de Mota, nada más iniciarse esta parte.

Nadie de los que estábamos en el campo hubiera apostado ni una peseta por los colores locales en aquellos momentos, en los que los morados parecían galgos y los locales podencos. Pero fue precisamente en aquellos momentos, cuando en las gradas empezaba a cundir el nerviosismo y más negro se veía el panorama, cuando una jugada de escaso peligro, puesto que la internada de Avelino parecía haber concluido, sin posible continuación, llegó el gol. Fallo Crespo, que ya había dado muestras de inseguridad en otras intervenciones, y el disparo inocente del zaguero terminó en el fondo de las mallas, tras haberse escurrido el balón de las manos del guardameta.

Con ese gol la moral del Palencia flaqueó y a continuación todo el conjunto se resentiría del paulatino apagón de Lorenzo, que se había movido muchísimo hasta entonces. Y pese a todo, el Valladolid no fue capaz de hacerse definitivamente con las riendas del juego, pese al tremendo esfuerzo de Moré, el más elíviz y trabajador de las algaradas de Díez y el querido y no puedo de un Rusky a quien, por su bien y por el del

equipo, creemos se le debería cosificar en estos momentos. Paquito hizo entrar a Gail, cuando posiblemente hubiera sido más idóneo meter a un hombre de la potencia y capacidad de lucha que posee Toño, jugador de limitados recursos técnicos, desde luego, pero no mucho menos que otros. Era en el centro donde el Palencia fraguó su dominio y desde donde impulsó el juego casi siempre y ahí, salvo cuando comparecía Moré o echaba su cuarto a espaldas Díez, la inferioridad local era manifiesta.

El uno a cero, como un regalo inesperado, parecía un resultado aceptable, cuando Rubén López, al fin, despertó, con una jugada estupenda, por el lado que habitualmente no frecuenta. El argentino había adolecido, tanto el domingo como ayer, de estatismo, de estar pegado a la banda, esperando los balones y facilitando el marcaje al contrario. Pero esta vez se fue al lado opuesto y su acción fue providencial, pues gracias a su inspiración y a la colaboración de Moré, que estaba en todos los sitios, llegó el gol que, creemos, supone la tranquilidad. Magnífica la jugada e irreproachable este gol que, posiblemente, sentencie la eliminatoria.

Antes de ese gol, en un córner muy cerrado sacado por el mismo Rubén desde la derecha, Aurre marcó la cabeza y el balón salió hacia su portería, con la fortuna, para él, de que tras pegar en el travesaño, continuó hacia el campo, en vez de dirigirse a las ma-  
(Pasa a la página siguiente)



Crespo quiso lucirse en este disparo lejano de Rusky, pero se le fue el balón. No fue gol porque el poste se interpuso.

## DIEZ, EN LA SELECCION SUB-21

MADRID. (Atlil.)—La Real Federación Española de Fútbol, a propuesta del seleccionador nacional del equipo Sub-21, ha convocado a los siguientes jugadores para un partido de entrenamiento, el día 21 de actual, por la mañana, en Madrid.

Athletic Club: Aiesanco y Goicoechea.  
F. C. Barcelona: Mir y Sanchez.  
Atlético de Madrid: Marcelino.  
Real Madrid: San José, Vitoria y Sabido.  
Valencia: Arias.  
Burgos: Navajas.  
Real Valladolid: Díez.  
Tenerife: Toño.  
Huelva: Joaquín.  
Málaga: Santi, Vara y Nacho.  
Racing Club: Artèche y Marrero.  
Hércules: Aracil.  
Sevilla: Varela.  
R. C. Deportivo: Buyo.  
Spórting: Rivero y Urbano.  
Las Palmas: Juani.



At. Madrileño: Corchado.  
Rayo Vallecano: Nieto.  
Dichos jugadores quedarán concentrados el próximo día 20, a última hora de la tarde, en un hotel de la capital.



Con Rusky a la expectativa, Crespo rechaza un balón de puños.

## BUEN MARCADOR, ANOCHÉ, EN EL ESTADIO

(Viene de la página anterior)

llas. Habrá que convenir que si ese tanto entra, tras haber subido al marcador el anterior, de forma tan tonta, el harakiri futbolístico de los morados habría estado más que justificado.

Para citar todas las ocasiones que el Valladolid tuvo, habrá que referirse a otro disparo lejano de Rusky, en el minuto 31 de juego, que también pilló distraído a Crespo. El guardameta quiso echarle espectacularidad al envite y tras la pajarita vino el susto, porque el balón quedó suelto y fue a tropezar con el travesaño, antes de dirigirse a córner. Por parte visitante, tres o cuatro contraataques dibujados por Lorenzo fueron desaprovechados por Mota o cortados, de cualquier manera y en falta, por los defensores locales. Más tarde, en esa fase de juego fulgurante de los palentinos, Ferrero en dos ocasiones y Núñez en otra no comprendieron los huecos que Lorenzo había provocado en el centro y por buscarle precisamente a él, no vieron a Mota en inmejorable posición de remate. Menos mal, porque un gol en aquellos momentos posiblemente hubiera hundido al Valladolid.

Por parte del Valladolid, lo mejor, con mucho, estuvo en Moré, porque esa actuación del catalán abre nuevas posibilidades. Moré ayer fue un libero de amplio radio de acción, ya que si Puig Solsona estuvo guardándole las espaldas al principio, luego él supo estar

adelante y atrás, recuperando posiciones con una velocidad y un fuelle realmente sorprendentes. Con él, la seguridad de Liacer, en un buen momento, y la eficacia de Santos, que se encontró con un Lorenzo casi en plenitud y, por tanto, difícilísimo de marcar. Irregulares los laterales y discretos solamente los centrocampistas. Hay que elogiar la brega de León, que, sin embargo, tiene lagunas importantes, y en cuanto a Costa, seguimos pensando que Paquito arriesgó demasiado. Que es un jugador de técnica irreprochable nadie, creemos, puede ponerlo en duda; pero, hoy por hoy, pensamos no está para aguantar los noventa minutos de un partido como el de ayer. Adelante, un voluntarioso y desconocido Rusky; Palacios mucho más apagado que el domingo, con solo algún destello; Díez, con una voluntad tremenda y algunas jugadas magníficas, pero un tanto alocado en otras, y en cuanto a Rubén, un disparo y esa jugada genial del segundo gol. Bastante poco, aunque fuera tan importante, para lo que puede dar de sí. El chaval, Gall, intervino bastante poco.

Ya se ha dicho que el Palencia nos causó a todos una muy buena impresión y es fácil augurarle un brillante papel en la Liga. Ayer la pifia de su portero le sacó el aire del resuello. Fue un golpe a la contra que le dejó medio greggy. Nos gustó el conjunto y dentro de él, como estupendas individualidades, Lorenzo, Uco y Salvi.—P.



Alonso protege la salida de Crespo ante el acoso de León.

## desde el banquillo

**H. MARTIN: "Un resultado totalmente injusto"**

**PAQUITO: "No me fio; el partido de vuelta será muy disputado"**

Nervios al final en el banquillo visitante y un casi altercado entre Héctor Martín y Díez, por culpa de esa lesión de Mota al chocar con el jugador blanquívioleta. Luego, en la sala de Prensa, el entrenador palentino se mostraba —y no deja de ser lógico— decepcionado por el desenlace del partido:

—Creo que el Palencia ha jugado francamente bien, tenía cogido el aire al Valladolid y de no haber mediado ese error de nuestro portero, no hubiera marcado. Entonces habríamos visto lo que habría sucedido, porque los vallisoletanos, poniendo mucho entusiasmo, eso sí, se estaban desconcertando, queriendo resolver las cosas con jugadas individuales.

—¿No te parece justo el resultado?

—No, por supuesto. Es más, creo que en estos momentos ni ellos mismos, los blanquívioletas, se creen que han ganado por dos a cero. Mi equipo ha hecho méritos para no salir derrotado, pero en fútbol, ya es sabido los errores se pagan.

—Das la eliminatoria por perdida?

—Hay que jugar todavía noventa minutos y a lo mejor una prórroga. En nuestro campo creo que el Valladolid va a pasarlo mal, porque las diferencias, como se ha demostrado, no son tan grandes y mi equipo va a más.

—¿Qué caso con el árbitro?

—Le dije que ya estaba bien... y me ganó una tarjeta.

Paquito se mostraba satisfecho a medias. Le había gustado el espíritu de lucha de sus jugadores, el derroche de facultades que es tanto más encomiable cuando

no se ha alcanzado, todavía, la plenitud física.

—¿Y del juego?

—Tenemos mucho que mejorar en este aspecto. El equipo ha estado mejor en la segunda parte, buscando la penetración por las alas, pero ya digo que hay que mejorar...

—¿Resuelta la eliminatoria con este dos a cero?

—La verdad es que no me fio. El Palencia, sin ser ese gran equipo que parecen dar a entender algunas declaraciones, me ha gustado y pienso que el partido de vuelta será muy disputado.

—¿Los cambios?

—Quise dar más profundidad con la entrada de Rubén López, que es un jugador que debe dar mucho más de sí. Quiero que tenga confianza y se comprometa en acciones individuales, porque tiene clase para ello. Al revés que a otros, a los que exijo que suelten antes la pelota, este quiero que se entente más, que provoque a su defensa. En cuanto a Palacios, quiero que se defina, que trabaje más. Tiene clase, pero si no lucha más...

—¿Costa?

—Le saqué porque, sin despreciar al Palencia, creo que era un partido ideal para él. Tiene mucha voluntad y eso es bueno, pe-

ro debe jugar, todavía, muchos partidos.

—¿Y Gall?

—Le dije que jugara como en el juvenil, y aunque sólo ha estado veinte minutos en el campo, creo que ha cumplido.

## BERNABEU, 34 AÑOS PRESIDENTE DEL REAL MADRID

MADRID. (PYRESA.) — Hoy, 15 de septiembre, hace treinta y cuatro años que Santiago Bernabéu fue designado como presidente del Real Madrid, cargo que ostenta en la actualidad. El presidente cuenta con 82 años de edad y se encuentra aquejado de una oclusión intestinal, por lo que ha tenido que ser intervenido quirúrgicamente en los pasados días, habiendo salido ayer de la unidad de vigilancia intensiva en que se encontraba para pasar a la habitación de la clínica en la que se le atiende. Bernabéu no puede recibir visitas por orden facultativa, motivo por el cual únicamente su esposa podrá compartir con él la fecha.

## Bloc de notas

Noche espléndida, porque el fuerte calor que había hecho durante el día se atenúa con un vientecillo fresco. El terreno de juego en deficientes condiciones para las alturas a que estamos.

El Estadio registró una aceptable entrada, menor, sin embargo, de lo que cabía esperar. Falló el contingente de seguidores palentinos. Recibimiento cariñoso a ambos equipos y luego apoyo tibio al equipo de casa y aplausos para los palentinos, sobre todo en el arranque del segundo tiempo.

**ALINEACIONES.**—Palencia C. F.: Crespo; Salvi, Cano, Aurre, Alonso; Tomás, Ferrero, Núñez; Mota, Lorenzo y Uco.

Real Valladolid: Liacer; Mellado, Santos, Moré, Avelino; Puig Solsona, Costa, León; Palacios, Díez y Rusky. Rubén López substituyó a Puig Solsona en el minuto 27 y Gall a Palacios en el 70.

**GOLES.**—1-0, minuto 65. Penetración de Avelino por su banda, hace un recorte hacia el centro y nada más entrar en el área, tras un nuevo dribling, dispara con la izquierda, sorprendiendo a Crespo, que pretende coger la pelota y se le escapa.

2-0, minuto 82. Jugada de Rubén López por la banda derecha, que concluye, tras hacer la pared con Moré, con un disparo suave, cruzado, burlando la salida de Crespo.

**ÁRBITRO.**—El catalán Esquerdo hizo un arbitraje discreto. A veces algo caserillo y en otras falta de energía para sancionar, por ejemplo, las tarascadas del palentino Alonso o del propio Moré.

**INCIDENCIAS.**—Tarjetas amarillas para Ferrero, por mano voluntaria; Díez, por pérdida de tiempo, y Tomás, por juego peligroso. También hubo tarjeta para el banquillo visitante en la segunda mitad. Mota tuvo que ser atendido en el campo, tras un choque con Díez.

**OTROS DATOS.**—El Real Valladolid lanzó ocho saques de esquina y catorce tiros a puerta, ocho fuera, incurriendo en veintiséis faltas y dos fuera de juego.

El Palencia sacó cuatro córners y tiró nueve veces a puerta, cuatro fuera. Fue sancionado por dieciséis faltas y un fuera de juego.

FUTBOL EUROPEO

Barcelona y Las Palmas, virtualmente clasificados

Excelente debut en la Recopa del Betis: 2-0, al Milán



Cardenosa fue el sensacional director del juego bético.

BARCELONA, 5; STEAUT, 1

BARCELONA. (Del corresponsal de PYRESA, Jaime Rius.)—En el primer partido correspondiente a la Copa de la UEFA, el Barcelona ha vencido al Steaua por cinco goles a uno. Al descanso se llegó ya con tres tantos a cero.

Alineaciones:

BARCELONA: Artola; Ramos, Migueli, O'mo, De la Cruz; Sánchez, Ascensi (Juanjo), Cruyff; Clares (Carreño), Heredia y Zuviria.

STEUAU: Morau; Angelini, Asiu, Vich, Ion (Stoica); Sames, Iordanescu, Dimitru, Troi, Nastase, Zamfir (Raducanu.)

Arbitro: Señor Doerflinger, de Suiza, quien tuvo una buena actuación.

GOLES.—1-0. Minuto 4: Cabeza de Heredia a rechace del portero.

2-0. Minuto 5: Penalty a Clares que transforma Cruyff.

3-0. Minuto 30: Trallazo de Heredia desde fuera del área.

4-0. Minuto 64. Vich en propia puerta al intentar evitar un remate de Heredia.

4-1. Minuto 73. Jugada individual de Nastase.

5-1. Minuto 85. Zuviria, a la salida de un córner.

Es evidente que el Barcelona atraviesa por un magnífico momento de juego, con un Asensi sensacional que es el dueño y señor del centro del campo. Junto a él, Heredia fue una constante pesadilla para los hombres encargados de su marcaje, y la firmeza del támden Migueli-O'mo en la defensa. Los demás cumplieron satisfactoriamente.

Por lo que respecta a Cruyff, quien reaparecía después de su operación quirúrgica, hizo cosas realmente geniales, demostrando que continua siendo uno de los mejores jugadores del mundo.

LAS PALMAS BORRO AL SLOBODA (5-0)

LAS PALMAS. (Del corresponsal de PYRESA, Juan González Santana.)—La Unión Deportiva Las Palmas ha borrado del mapa futbolístico al Sloboda yugoslavo al ganarle por cinco goles a cero en partido de ida correspondiente a la primera eliminatoria de la Copa de la UEFA.

LAS PALMAS: Carnevali; Martín, Felipe, Roque, Hernández (Estévez); Félix, Brindisi (Germán), Jorge; Maciel, Morete y Juaní.

SLOBODA: Cacik; Obicik, Belacevic, Aliberjovic, Milisic; Mulesinovic, Mujazanovic, Narzarevic, Hucik, Greca y Carcekovic (Gracjevic.)

Arbitro regular el portugués Luis Pores.

Amonestaciones a Mujazanovic y Mulesinovic

GOLES.—1-0. Maciel, al transformar un penalty a Morete (10 minutos).

2-0. Juaní, al aprovechar un rechace. (21 m.)

3-0. Morete, en una hábil jugada personal. (69 m.)

4-0. Morete de nuevo bate al portero desde muy cerca. (79 m.)

5-0. Jorge, en jugada de toda la delantera resuelve. (81 m.)

Con maestría sensacional, jugando en pura técnica y controlando la superior velocidad contraria, el equipo canario ha barrido a su rival porque creó innumerables ocasiones de gol que los hombres de vanguardia supieron hacer válidas. El sensacional fútbol realizado por Brindisi y Félix en el centro del campo se convirtió en una catapulta de fútbol eficaz, ofensivo y muy bonito, hasta el punto de que cualquier equipo de mayor envergadura que el Sloboda hubiese caído ante la buena estrategia y la impecable resolución por parte de los jugadores.

DERROTA MINIMA DEL ATHLETIC

GINEBRA.—Servette, 1 (Barberis); Athletic de Bilbao, 0.

Alineaciones:

SERVETTE: Engel; Valentin; Guyot, Bizzini, Trincheri; Schneyder, Barberis, Marchi; Thouvenel, Chivers y Andey.

En el minuto 79, Peterhams sustituyó a Thouvenel.

ATHLETIC DE BILBAO: Iribar; Lasa, Goicoechea, Guisasa Escalza; Villar, Tirapu, Vidal; Dani, Aitor Aguirre y Churrua.

En el minuto 37, Astrain sustituyó al lesionado Lasa, y en el 81, Carlos a Aitor Aguirre.

Arbitro: Aldinger tuvo una actuación un tanto irregular. De todas formas, no ocasionó demasiados problemas para el desarrollo del encuentro. Se equivocó en bastantes ocasiones, pero en cosas sin demasiada importancia.

EL GOL.—1-0: Minuto 24. Córner por el lado derecho que saca Thouvenel y que toca primero Chivers con la cabeza; luego, más tarde, Bizzini en semifallo con el pie, y, finalmente, lanzándose en plancha, Barberis clava el tanto de cabeza.

Partido de ida de la prime-

ra eliminatoria de la Copa de la UEFA. Casi lleno en el Estadio Charmille. Unos 18.000 espectadores. Hubo tarjeta amarilla para Vidal, en el minuto 81, por entrada violenta a un contrario. En los graderíos había gran número de aficionados españoles, que en todo momento apoyaron al equipo bilbaíno.

RECOPA

BUENA VENTAJA DEL BETIS (2-0)

SEVILLA. (Del corresponsal de PYRESA, Martín Benito.)—El Betis ha dado un gran paso en la Recopa al vencer por dos goles a cero al Milán en el partido de ida de dieciséisavos de final.

BETIS: Esnaola; Bizcocho, Sabaté, Biosca, Benítez; López, A'abanda, Cardenosa (Muhren); García Soriano, Eulate y Ladinszki (Cobo.)

MILAN: Albertosi; Sabdini, Turone, Morini, Valdoni; Maldera, Bjeoon, Cappelo; Tosetto (Antonelli), Briasolo (Calloni) y Burini. Buen arbitraje del francés Krijbidan.

Amonestaciones a Burini y Bizcocho.

GOLES.—1-0. Jugada elaborada del Betis con centro final de Benítez a García Soriano, para que éste marque de disparo potente. (13 m.)

2-0. Benítez centra medido a Eulate, quien burla por alto la salida de Albertosi.

El Betis, en un gran partido, ha conseguido poner la eliminatoria en franquía y sólo un descalabro en San Siro podría dar la vuelta a su paso en la siguiente eliminatoria. Los verdiblanco, con un centro del campo sensacionalmente dirigido por Cardenosa, ayudado por López y A'abanda, conseguían taladrar el corrojo italiano que en varias ocasiones suponía ocho hombres almacenados delante de su portero. Los aciertos de la defensa bética impedieron que los contraataques escasos del Milán tuvieran peligro, y sólo cuando el partido estaba finalizando, Esnaola tuvo que intervenir.

COPA

RESULTADOS

MADRID. (Aifit.)—Los resultados de los encuentros de fútbol de la Copa del Rey, jugados ayer, fueron los siguientes:

- Guecho, 2; Sevilla, 0.
- Burgos P.-Valencia (día 20).
- Albacete, 0; Burgos, 1.
- Villarreal, 0; Español, 1.
- Hércules, 0; Alcira, 0.
- Va'depeñas, 0; Real Madrid, 7.
- Pegaso, 2; Cádiz, 2.
- Real Sociedad, 5; Acero, 1.
- Vinaroz, 0; Sporting, 2.
- Orense, 0; Racing, 2.
- C. D. Gijón, 0; Elche, 2.
- Montijo, 1; Rayo Vallecano, 4.
- At. Baleares, 1; Salamanca, 1.
- Sabadell, 2; Gran Peña, 0.
- Zaragoza, 3; Las Palmas At., 0.
- Monzón-Celta (día 21).
- Tarrasa, 0; Mirandés, 0.
- Sestao, 0; Tenerife, 0.
- Jaén, 3; Ubeda, 1.
- Getafe, 2; Crevillente, 0.
- Osasuna, 3; Extremadura, 0.
- Valladolid, 2; Palencia, 0.
- Málaga, 2; Sporting Mahonés, 0.
- Logroñés, 1; Castellón, 3.
- Olimpico, 0; Murcia, 1.
- Alcorcón, 0; Calvo Sotelo, 0.
- Compostela-Córdoba (día 15).
- Toscal-Huelva (día 20).
- Barcelona At.- 2; Granada, 1.
- Alcalá, 2; Baracaldo, 0.
- Coruña-Ensidesa (día 22).
- Alavés, 3; Andorra, 0.
- Pontevedra, 3; Oviedo, 1.
- Bilbao At., 4; Venta de Baños, 0.
- Jerez C. D., 4; Constanza, 1.
- Portmany, 1; Gerona, 0.
- Arandina, 2; R. Unión, 1.
- Leonesa, 2; Avilés, 1.
- Sevilla At., 2; Paterna, 2.
- Masnou, 5; Torrejón, 2.
- La Cava, 2; Diter Zafra, 0.

- Eidense, 5; Don Benito, 1.
- Valmaseda, 1; Levante, 3.
- Noya, 1; Huesca, 0.
- Onteniente, 4; Caudal, 0.
- Almería, 2; San Fernando, 1.
- Langreo, 3; G. Melilla, 0.
- Ferrol, 3; Villena, 1.
- Portuense, 0; Tudelano, 1.
- Linares, 5; Manchego, 1.
- Badajoz, 3; Gijón Ind., 0.
- A. D. Ceuta, 3; Calahorra, 0.
- Castilla, 1; Mallorca, 0.
- Moncada, 1; Algeciras, 0.
- Santoña, 1; Lérida, 1.
- Basconia, 1; San Andrés, 0.
- Gava- At. Ceuta (retirado el equipo ceutí).
- Figueras, 7; Areas, 2.
- Lugo, 2; Torrelavega, 1.
- Malgrat, 0; Celanova, 0.
- Leganes, 4; Vélez, 0.
- Motril, 1; Almansa, 1.
- Mestalla, 2; Yeclano, 0.
- Talavera-Zamora (día 21).
- Júpiter-Moscardó (día 15).
- Poblense, 0; Cienpuzuelos, 1.
- Orihuela, 2; Vich, 1.
- Mérida Ind., 0; Tarragona, 0.
- Margaritense-Marbella (día 15).
- Huesca «B», 1; Peña Sport, 3.
- Linense-Ibiza (día 15).
- Ponferradina, 2; Alcoyano, 0.
- Estepona, 1; Arosa, 0.
- Plasencia, 3; Naval, 0.
- Gandía, 1; Guadalajara, 0.
- Porreras, 2; U. D. Español, 1.
- Reus, 1; Puerto Real, 0.
- Carabanchel, 3; Jerez Ind. 1.
- Hospitalet-Sarinena (día 15).
- Salmanino, 1; Rayo Cantabria, 0.
- Europa, 2; Badalona, 1.
- Cartagena, 2; Guernica, 0.
- Fabril, 1; Cacereño, 0.
- Toledo, 3; Arganda, 1.

las  
**AMBULANCIAS MUNICIPALES**  
aseguran a todos los vallisoletanos un servicio  
rápido y permanente por solo 150 pts.  
Avisos: teléfono 29 2114

## COPA DE EUROPA

### DYNAMO-ATLETICO DE MADRID, ESTA TARDE, EN BUCAREST (POR RTVE)

— LEAL, EN LA ALINEACION ROJIBLANCA



LEAL

BUCAREST. (Del enviado especial de PYRESA, Eugenio Menotti.) — Sorprendentemente, el otoño ha hecho acto de presencia sobre Bucarest, y al sol y la buena temperatura de estos días, ha sucedido ayer una jornada de frío y lluvia. Cae el agua sobre el Estadio "23 de Agosto", escenario del partido, y sopla un viento frío que hace suponer mellará la animación de los forofos rumanos, sobre todo si tenemos en cuenta que el partido se televisará en directo para toda Rumania y comienza a una hora en que aquí ha empezado la noche: a las cinco cuarenta y cinco, en el que el turco Hilmi

silbará para que el balón se eche a rodar, las sombras se han adueñado ya de Bucarest.

Este es un partido en el que las dudas son protagonistas del prólogo, por lo menos. A la "espantá" de anteayer, Numweiller respondió ayer, poniéndose al alcance de la Prensa española y facilitando una alineación que no parece convencer mucho a Luis. Según Numweiller, el Dynamo formará, siguiendo el patrón 4-3-3, de esta forma: Stefan (1); Cheraan (2), Santmareanu (3), Dobrau (6), Locuta (4); Matescu (8), J. Marín (5), Custow (10); Talmar (7), Georgescu (9) y Vrinceanu (11). Pero Luis dice que

es imposible que deje el Dynamo en la caseta a A. Moldovan, que es su mejor jugador, junto al peligroso Georgescu. Coinciden con Luis algunos periodistas rumanos y, según una versión no oficial, el Dynamo podría contar con Sandu en la defensa y Moldovan en la delantera. ¿Está jugando el Dynamo al escondite? Puede ser. Los argumentos del entrenador rumano se centran en que, según él, Sandu y Moldovan, dos pilares del equipo, están lesionados. Sin embargo, hay muchas sospechas de que antes del partido haya una especie de guerra de nervios entre el Dynamo y el Atlético.

#### LOS RUMANOS, UNO A UNO

Por si sirve de orientación, digamos que este Dynamo que se enfrenta ahora al Atlético de Madrid está bastante rejuvenecido respecto al que se enfrentó a los españoles hace tres años. El portero, Stefan, cuenta 26 años; el defensa Cheraan es el más veterano del equipo, con 30 años, mientras que sus compañeros de línea tienen: Santmareanu, 25 años; Sandu, 25 años y Locuta, 22 años; centrocampistas abundan en juventud, porque Dobrau tiene 24 años, mientras que J. Marín y Custow tienen 22 y 23 años, respectivamente. El pulmón del equipo, Dinu, que cuenta 29 años, no puede jugar, por estar sancionado por la UEFA. Adelante, A. Moldovan y Georgescu tienen 27 años, mientras que Talmar y Vrinceanu cumplen 22 años solamente. Es francamente un equipo bastante más joven que el Atlético de Madrid y que no parece estar en su mejor momento de juego.

El Atlético realizó por la tarde el último entrenamiento, que fue prueba definitiva para Leal. El centrocampista rojiblanco jugará contra el Dynamo ya que ha mejorado mucho de su lesión, y se espera que en las pocas horas que quedan para el partido acabe por recuperarse definitivamente. Los atléticos formarán, por tanto, con su equipo más clásico, compuesto por Reina; Marcelino, Pereira, Eusebio, Capón; Robi, Marcial, Leal; Aguilar, Rubén Cano y Ayala. Eusebio saldrá para vigilar al peligroso Georgescu, y Ayala servirá para enlazar entre la media y los delanteros en punta, que serán Rubén Cano y Aguilar.

## VUELTA A CATALUÑA

### Maertens, vencedor absoluto

SITGES. (Crónica del enviado especial de PYRESA, Ruiz Orland).—Freddy Maertens se adjudicó brillantemente la LVIII edición de la "Volta" Ciclista a Cataluña, que ha concluido en la marinera villa de Sitges, que también fue punto de partida de la presente edición de la ronda catalana. El belga, como estaba previsto, venció en el primer sector de esta séptima etapa, que se disputó contra el cronómetro, entre La Garriga y Granollers, con un trazado de 26 kilómetros. La diferencia de 55 segundos obtenida por el corredor del Flandria, fue lo suficientemente decisiva como para rodar con tranquilidad el segundo sector, que nos llevó desde Granollers hasta Sitges, con un recorrido de 109 kilómetros. Los 55 segundos obtenidos en el primer sector, que le dio derecho a vestirse de líder, le erigieron como protagonista de la "Volta 77", ya que nadie llevó a cabo ningún ataque en estos 109 segundos kilómetros de la jornada. Tan sólo hubo un intento de romper la carrera, que tuvo como protagonista a Cabrero, y de Carvalho, que en el kilómetro 57, saltando del pelotón, rodaron solos por espacio de 11 kilómetros, obteniendo una diferencia de 34 segundos. Pero los "flandrietas" se encargaron de que la reagrupación no tardara en llegar, y así, en pelotón, en un estirado pelotón, se llegó a la meta instalada en Sitges, donde al sprint venció Busolini, por delante de Perletto. Pero Perletto fue objeto de un claro desplazamiento por parte de Busolini, quien al final los jueces le relegaron a la segunda posición. Dos segundos más tarde entró un grupo de corredores que estaba formado por Mantovani, Kelly, Van Haerens, Parechini, Hoban, Lasa, Viejo y "Roxiu".

Al final, Freddy Maertens ha inscrito su nombre en el palmarés de la "Volta". Un hombre que antes de que empezasen a rodar las bicicletas salía como gran favorito de la clásica catalana, pero después, una vez en la carretera, ha quedado demostrado que el belga ha tenido que emplearse a fondo para poder ganar, ya que la resistencia que ha encontrado era esperada por pocos.

El primer español ha sido el catalán Juan Pujol, que ha obtenido la cuarta plaza, a dos minutos y 19 segundos del vencedor, Freddy Maertens.

Las metas volantes fueron ganadas por Martínez Heredia, siendo Esparza quien se erigió en rey de la montaña, y Zoetemelk se anotó la combinada.

La "Volta 78" empezará y finalizará, también, como este año, en Sitges.

#### CLASIFICACIONES

Clasificación de la etapa La Garriga-Granollers, contra reloj, primer sector:

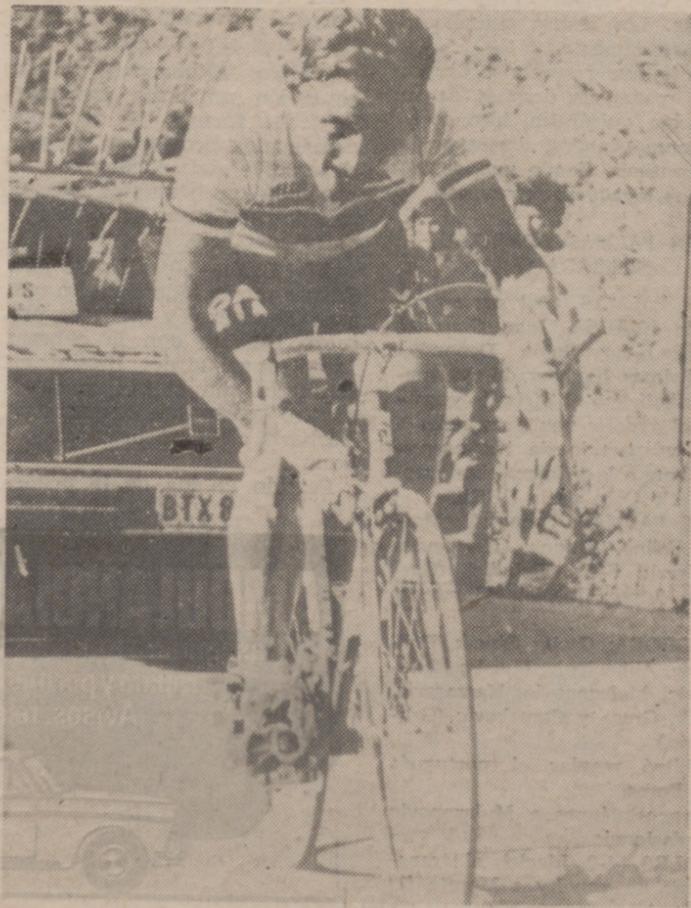
- 1.—Maertens, 33-58.
- 2.—De Muynck, 34-53.
- 3.—Lasa, 34-55.
- 4.—Vilardebo, 34-58.
- 5.—De Saever, 35-05.
- 6.—Zoetemelk, 35-43.

Clasificación del segundo sector, Granollers-Sitges, 109 kilómetros en línea:

- 1.—Perletto, 2-46-46.
- 2.—Busolini, idem.
- 3.—Mantovani, 2-46-48.
- 4.—Kelly, idem.
- 5.—Van Haerens, idem.

#### CLASIFICACION FINAL

- 1.—Maertens, 33-04-51.
- 2.—De Muynck, 33-05-15.
- 3.—Zoetemelk, 33-06-18.
- 4.—Pujol, 33-07-10.
- 5.—Viejo, 33-07-28.
- 6.—Martínez Heredia, 33-07-30.
- 7.—Esparza, 33-07-44.
- 8.—Galdos, 33-08-05.
- 9.—Vandi, 33-08-21.
- 10.—Torres, 33-08-33.



MAERTENS

## IBERDUERO, S. A.

Distribución VALLADOLID

### AVISO

A partir del día 16 del mes actual (salvo el día 21, festividad de San Mateo), el horario oficial de invierno de despacho al público, en las oficinas de esta Sociedad, será, de lunes a viernes:

MAÑANAS, de 8,45 a 1  
TARDES, de 3 a 5,30

## "EL ENCUENTRO"

José María Forqué, fino calígrafo cinematográfico y mentor de proyectos cargados de ambición, está ultimando los preparativos de la que será su próxima película: «El encuentro». Como ya hiciera para rodar «Mamá, no es nada: sólo un juego», el lúcido realizador aragonés, se trasladará a Venezuela, donde, prácticamente, se ha centrado todo el grueso de la filmación.

Decía más arriba que Forqué es un hombre de talento, especialmente ambicioso en sus proyectos y propósitos: quieren adentrarse en los auténticos mercados internacionales y lleva años probando fórmulas y estrategias para lograrlo. «El encuentro» —título provisional— es, o va a constituir, un nuevo eslabón en esta serie de tentativas, algunas de las cuales, dicho sea de paso, han resultado fructíferas, positivas.

El protagonista principal de la película que iniciará Forqué en Venezuela el próximo día 3 de octubre será el norteamericano Stuard Whitman, al que ustedes recordarán, probablemente, por su trabajo en películas como «El día y la hora», «Aquellos chalados en sus locos cacharros», «Pánico en el internado», «Francisco de Asís»... Junto a él aparecerá Laura Gansher, prácticamente desconocida por estos pagos, pero primera figura popular en otros países a raíz de haber protagonizado «Enmanuel negra». En este orden de cosas debo apuntar, precisamente, que ella será la protagonista de «Cleopatra negra», una coproducción entre españoles e italianos que se prepara para más adelante.

En la película de Forqué también se ha asignado un cometido destacado a Mónica Randall, actriz de exquisita sensibilidad y enorme fotogenia, a la que podríamos calificar como «actriz del año», gracias a los premios que le han otorgado y, lo que es más importante, a la calidad de su trabajo.

### LIBERTAD

DIARIO DE LA TARDE  
UNA INFORMACION  
OBJETIVA Y VERAZ

### POR UN VALLADOLID MAS LIMPIO



colabore con el  
SERVICIO DE LIMPIEZA

## CALDERON

HOY  
8 y 11

¡MAÑANA, DESPEDIDA!



(Mayores de 18 años) Localidades anticipadas

SABADO ¡LA REVISTA DE LA FERIA!

### LINA MORGAN

"CASTA ELLA, CASTO EL"

### FLORINDA CHICO

ANTONIO OZORES - ANNE MARIE ROSIER

## AGATA LYS SERA "LAVERNA"

Dentro de unos días el veterano y activo León Klimowsky iniciará el rodaje de su nueva película titulada, provisionalmente, «Laverna». Klimowsky, argentino de nacimiento, con nacionalidad española y una larga, irregular y densa filmografía hispana, se ha ejercitado en todos los géneros, probando una dotación artesanal de primer orden. A él se deben películas de casi todos los géneros —o subgéneros— que, en su momento coparon la atención y los intereses de los productores españoles: «terror», cine bélico, policíaco. Hoy, el nombre del veterano realizador permanece empañado por la vulgaridad de muchas de sus obras recientes. Y es que la filmografía de Klimowsky se ha resentido sensiblemente como consecuencia de su facilidad para aceptar empeños de ínfimas posibilidades que debió rechazar siempre. Pero no puede ignorarse que él, empeñado siempre en un cine popular, realizó en este país películas tan estimables como «Viaje de novios», «SOS», «abuelita» —dos comedias que abrieron una época en el género hispánico—, «La paz

empieza nunca», «Salto a la Gloria»...

En «Laverna» —una historia policíaca en la línea tradicional del «mag» Hitchcock, al que de alguna manera se pretende rendir homenaje con este filme— intervendrán, entre otros intérpretes, Agata Lys, Antonio Mayans, José Rubio, Isabel Pisano y Henry Gregor, un actor austriaco que lleva varios años residiendo en este país y que asume, en este caso, el papel protagonista.

Para Agata Lys esta es una oportunidad auténtica y estimulante de probarse, a sí misma, como actriz dramática, lejos, muy lejos, de popularidades fáciles, primeros papeles cómodos y atisbos vanos de «estrellas» de otro tiempo. Es, digo, un papel dramático de mucho fuste que ella tendrá que vencer con las únicas armas de su talento —si lo tiene, ahora puede probarlo— y de su propia capacidad de trabajo. Entiendo que se trata de un cometido lleno de dificultades y que, en verdad, no tiene nada que ver con cuanto hizo antes.

## LOPE de VEGA

HOY TARDE, 8 - NOCHE, 11 HOY

¡MAÑANA, DESPEDIDA!

COMPANIA  
ANALIA GADÉ  
PRESENTA  
LA LIBELULA



con  
GERMAN COBOS

-y-  
SIMON CABIDO

(Mayores de 18 años) Localidades anticipadas

SABADO ¡OTRO EXITO!

COMPANIA

### ARTURO FERNANDEZ

en

"UNA PERCHA PARA COLGAR EL AMOR"

## RADIO

### LA VOZ DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE:	
15.15: Club de oyentes.	19.45: España diversa.
15.55: Grandes orquestas: Hoy... la de Franck Pourcel.	20.00: Club Juvenil
16.20: Música y decoración.	21.00: Radio Cadena actualidad.
16.30: "Lorena". Novela original de Corín Tellado.	21.15: La coctelera.
17.30: Voces de hoy.	22.00: Diario hablado para España de Radio Nacional.
17.40: Aquí, los barrios.	22.30: Ultimo minuto deportivo.
18.00: El concierto de la tarde: "Concierto para violín y orquesta en re mayor, Op. 35", de Tchaikowsky.	22.40: Las corridas de Salamanca.
18.30: Corazón de Castilla.	22.45: Pregón de la Feria y Fiestas de San Mateo 1977, por el Ilmo. señor don Amador Represa.
19.00: Consultorio femenino.	23.30: Hombres en ruta.
19.30: "El Ballenato".	00.30: Lectura de programas y cierre de la estación.

### RADIO VALLADOLID

TARDE-NOCHE	
15.30: Actualidad literaria.	19.30: "El lobo blanco".
15.35: ¡Así va la Feria!	20.00: Informativo de las ocho.
15.55: Guía de orientación educativa.	20.30: Transmisión en directo del Pregón de las Fiestas 1977.
16.00: "Esmeralda".	21.30: Deportes nueva y medía.
16.45: "Las hierbas salvajes".	22.00: Las noticias de Radio Nacional.
17.00: "Eva nada más".	22.30: Miren ustedes por dónde.
17.30: Transmisión desde Eucarest del partido de fútbol At. Madrid-Dynamo.	22.45: Diario musical SER.
	23.30: Hora 25.
	1.00: Lectura y cierre.

# ESPECTACULOS

**ZORRILLA** HOY 8 y 11

**¡HOY, DESPEDIDA!**

COMPANIA  
**GEMMA CUERVO**

EN  
**LOS HIJOS DE KENNEDY**

MAÑANA 4 únicos días

COMPANIA  
**ZORI-SANTOS**  
CON  
**MARY PAZ PONDAL**  
EN



**A media luz los tres**  
nueva versión de MIGUEL MIHURA

DIRECCION:  
**MANUEL MANZANEQUE**

(Mayores de 14 años y menores acompañados)  
Localidades anticipadas

**CARRION**

Hoy, a las 5, 7,45 y 10,45  
¡¡Dos últimos días!!

de la película más admirada y aclamada del cine español...

ASIGNATURA PENDIENTE

Color

Por José Sacristán

(Mayores de 18 años)

**ROXY**

HOY, 4,45, 7,45 y 10,45

2.ª SEMANA COLOSAL del film que impresiona al mundo entero...

**DOMINGO NEGRO**

Color. Por Robert Shaw y Marche Keller

(Mayores de 18 años y 14 acompañados)

**LAFUENTE**

HOY, desde las 4,30

¡Programa homenaje a los HERMANOS MARX! proyectándose sus dos mayores éxitos...

**LOS HERMANOS MARX EN EL OESTE**

- y -

**UNA NOCHE EN LA OPERA**

(Para todos los públicos)

**GOYA**

HOY, desde las 4,30

**EL DIA DE LA IRA**  
Color. Por Lee Van Cleef y Giuliano Gemma, y **LA MALDICION DE LA BESTIA**

Color. Por Paul Naschy y Silvia Soler  
(Mayores 18 años y 14 acompañados)

**REX** ESPECIAL) SALA

HOY, 5, 7,45 y 10,45  
El descubrimiento de unas adolescentes atormentadas por la sexualidad y el falso pudor de los mayores...

**PICNIC AT HANGING ROCK**

Color de Peter Weir con Rachel Robert y Dominic Guard  
(V. O. y M. 18 años)  
**PREMIO FESTIVAL PARIS 77**

Rige el descuento especial para universitarios

**TELEFONOS de LIBERTAD**

Dirección ..... 226623  
Redacción ..... 222584  
Administración ..... 222373

**EN ESTE DIARIO ANUNCIESE**

Después de 13 días en coma profundo

## SANDRA MOZAROWSKY HA MUERTO



Instituto Anatómico Forense, donde se le practicó la autopsia, y el entierro tendrá lugar hoy en el cementerio de Pozuelo.

Sandra, que se mantenía en coma profundo con respiración artificial y sondas, ha fallecido a causa de un paro cardíaco, según ha manifestado a «Cifra» el doctor García-Gutiérrez, médico de guardia del departamento de reanimación del «Francisco Franco».

Cuando ingresó después de la caída que sufrió desde su casa, Sandra sufría un traumatismo craneal, y los primeros días llegó a experimentar una mejoría, aunque sin recuperar el conocimiento. Hace unos días se le produjo un edema cerebral y quedó prácticamente descerebrada, manteniéndose hasta ahora gracias a la fortaleza física de su edad.

Según el doctor García-Gutiérrez Sandra no llegó a recuperar nunca el conocimiento y únicamente llegó a tener cierto nivel de conciencia durante la mejoría.

Preguntado sobre la similitud del caso de Sandra con el de la norteamericana Kareh Ann Kinklan, manifestó que ambos casos se parecían en cuanto al resultado, pero no en las causas que lo habían producido.

MADRID. (Cifra.)—Ayer falleció la actriz Sandra Mozarowsky, de 18 años, que se encontraba internada en la Residencia Sanitaria «Francisco Franco», desde el pasado día 2, a causa de un traumatismo craneal.

Su cadáver fue trasladado al

REANUDACION DE TEMPORADA

CINE  
**Cervantes**

SANTUARIO, 22 - TLF. 222806

HOY ESTRENO  
5 - 7,45 y 10,45

LA MAS GRANDE HISTORIA DE AVENTURAS



COMO UN DIA CON "TOM SAWYER"

**AHORA... JEFF EAST**

TRIUNFA EN ESTA NUEVA COMEDIA MUSICAL DE MAGNIFICOS ESCENARIOS NATURALES, BASADA EN LA INMORTAL OBRA DE MARK TWAIN "HUCKLABERRY FINN"

(TOLERADA)

## CINES Y TEATROS

ALAMEDA.—Desde las 4,30: "Fibra de valientes" y "El gran restaurante".

CALDERON.—A las 8 y 11: "La piel del limón".

CARRION.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Asignatura pendiente".

CERVANTES.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Aventuras en el Mississippi".

CINE BABON.—Desde las 4: "El padrecito" y "Wang Yu: Furia china".

COCA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Cien maneras de amar".

DELICIAS.—Desde las 4: "Guerra entre hombres y mujeres" y "Siete muertos en el ojo del gato".

EMBAJADORES.—Desde las 4: "El amor del capitán Brando" y "El Don ha muerto".

GOYA.—Desde las 4,30: "El día de la ira" y "La maldición de la bestia".

LAFUENTE.—Desde las 4,30: "Los hermanos Marx en el Oeste" y "Una noche en la Opera".

LOPE DE VEGA.—A las 8 y 11: Compañía Analla Gadé: "La libélula".

LA RUBIA.—Desde las 4: "Furia oriental" y "Sandokán".

MATALLANA.—Desde las 4,30: "Pupa, Charlie y su gorila" y "El hombre de la medianoche".

REX.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Picnic at Hanging Rock".

ROXY.—A las 4,45, 7,45 y 10,45: "Domingo negro".

VISTARAMA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "El expreso de Chicago".

ZORRILLA.—A las 8 y 11: Compañía Gemma Cuervo: "Los hijos de Kennedy".

# TEATRO VALLADOLID

## FESTIVALES DE ESPAÑA

MINISTERIO DE CULTURA  
Y EXCMO. AYUNTAMIENTO

8 TARDE y 11 NOCHE

HOY Y MAÑANA

Compañía **AMELIA DE LA TORRE-  
ENRIQUE - DIOSDADO**

PRESENTA

### LA MALQUERIDA

Original de JACINTO BENAVENTE

Dirección: ENRIQUE DIOSDADO

Localidades: Oficina de Turismo, hoy y mañana, de 11 a 13 horas. Taquilla del Teatro, dos horas antes de cada representación.

Precio popular: 200 pesetas butaca.

DIA 17:

### EL ALCALDE DE ZALAMEA

Original de PEDRO CALDERON DE LA BARCA

## cinema COCA

A las 5, 7,45 y 10,45  
SEGUNDA SEMANA  
y ULTIMOS DIAS

Una divertidísima "broma  
erótica" entre matrimonios  
**CIENT MANERAS**

### DE AMAR

Technicolor

Con Elliot Gould  
y Diane Keaton  
(Mayores 18 años)

## PLAZA DE TOROS DE VALLADOLID

DESDE HOY,

DESPACHO DE LOCALI-  
DADES SUeltas

Hoy, a partir de las 10 de la mañana, en calle Alcalleres, se procederá a la venta de localidades sueltas para todas o cada una de las corridas anunciadas, despacho que continuará en días sucesivos.

Horas de taquilla: De 10 a 2 y de 4 a 9.

**ANUNCIASE  
EN ESTE DIARIO**

# PABELLON MUNICIPAL DE LOS DEPORTES

(HUERTA DEL REY)

HOY Y MAÑANA

A LAS 10,30 NOCHE

¡SENSACIONAL ACONTECIMIENTO!

DIRECTAMENTE

DE LA U. R. S. S.

¡DE MOSCU A VALLADOLID!



## BALLET RUSO

# BASHKIRIA

Premio Moscú 1975 Premio Viena 1976  
CONJUNTO OFICIAL DE DANZAS  
POPULARES DE LA UNION SOVIETICA

DIRECCION  
**JASHIM MUSTAIEV**

(EN EL AMBITO CULTURAL)

¡¡SOBRE UNA COLOSAL ESCENA DE 400 METROS  
CUADRADOS DE SUPERFICIE, LA MAS GRANDIOSA  
EMBAJADA DE ARTE AL SERVICIO DEL ESPECTACULO  
MUNDIAL!!

¡¡DOS UNICAS REPRESENTACIONES!!  
¡¡NO PIERDA ESTA OPORTUNIDAD!!

Venta anticipada de localidades, en las taquillas del Polideportivo de la Huerta del Rey, de 12 a 2 y de 5 en adelante

# VISTARAMA

PRESENTA

¡UN NUEVO ACONTECIMIENTO CINEMATOGRAFICO!

**HOY** A las 5, **HOY**  
7,45 y 10,45

¡LA PELICULA QUE HOY ESTA BATIENDO TODOS LOS RECORDS!

2 NOCHES DE HUMOR. 48 HORAS DE INTRIGA

En tren o en avión o en el borde  
de su butaca... ¡Este será el más  
divertido y enigmático viaje de su vida!



Con GENE WILDER JILL CLAYBURGH RICHARD PRYOR

Un film de ARTHUR HILLER "EL EXPRESO DE CHICAGO"

Producción de THOMAS L. MULLER y EDUARDO MULLER. Dirección de ARTHUR HILLER

Escrita por COLIN HIGGINS. Música de HENRY MANCINI. COLOR POR DE LUZE

(Mayores de 14 años y menores acompañados)

Localidades anticipadas

# ESPECTACULOS

## PROGRAMAS TV PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,35: FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE, desde San Sebastián. — 15,45: PILOTOS DE SPENCER: "El código". — 16,40: "NEL COR PIU NON MI SENTO", Paganini. — 16,50: Despedida y cierre. — 17,30: FUTBOL: Desde Bucarest, partido Copa de Europa, Dynamo-At. de Madrid. — 19,15: CARTA DE AJUSTE: Mocedades. — 19,30: Apertura y presentación. — 19,31: AVANCE INFORMATIVO. — 19,35: UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS. — 21,00: TELEDIARIO. Segunda edición. — 21,30: "SONATA" (1956). — 23,00: LENGUA VIVA. Gastronomía. — 23,30: ULTIMA HORA.—23,45: POESIA E IMAGEN. — 23,50: Despedida y cierre.

19,15: CARTA DE AJUSTE: Flamenco: Manolo Caracol y Antonio Mairena. — 19,54: Presentación y avances. — 19,55: REDACCION DE NOCHE. — 20,30: POLIDEPORTIVO. Incluye baloncesto: España-Yugoslavia. Copa de Europa. — 22,30: TRAZOS. Revista de artes.— 23,30: Despedida y cierre.

*¿Hasta dónde puede llegar un hombre dominado por el sexo?*

*¿Qué puede desencadenar una violación cuando el culpable se oculta cobardemente?*



### CRONICA DE UNA VIOLACION

DUPONT LAJOIE

UN FILM DE YVES BOISSET

con JEAN CARMET

PIERRE TORNADE • JEAN BOUISE • MICHEL PEYRELON • ISABELLE HUPPERT • JEAN PIERRE MARELLE

Una obra maestra del cine francés que denuncia no sólo a la burguesía, sino las graves consecuencias de un racismo brutal y exacerbado

## SABADO ESTRENO CINEMA COCA

### EMPRESARIO:

No desarroveche las bonificaciones sobre las cuotas de la Seguridad Social que pueden llegar al 100 por 100. ¿Cómo? Empleando a trabajadores minusválidos cuya productividad es igual que la de los demás trabajadores, si están en un puesto de trabajo adecuado.

## SABADO, 17

ESPECTACULOS CYL OFRECE  
LOS MAYORES ACONTECI-  
MIENTOS TEATRALES Y CI-  
NEMATOGRAFICOS DE LA  
FERIA 77



## TEATRO CARRION

PRESENTACION DE LA COMPANIA

### PACO MARTINEZ SORIA

EN SU SEGUNDO AÑO, OFRECE MAS CARCAJADAS  
QUE NUNCA CON

## ¡¡ GUARDAME EL SECRETO LUCAS!!

de DIONISIO RAMOS (inspirada en un tema de Alberti y Repérez)

(Mayores de 14 años)

Se despachan localidades

## ROXY... ESTRENA

LA HISTORIA DE UN ODIOS  
PURO Y DESINTERESADO...

Una producción PARAGUAS FILMS S.A.

DIOS "Bendiga"  
CADA RINCON  
DE ESTA CASA



LOLA GAOS y BLANCA ESTRADA EN UNA PELICULA DE CHUMY CHUMEZ

(SOLO MAYORES DE 18 AÑOS)

SE DESPACHAN LOCALIDADES

LA SALA ESPECIAL **REX**

### ESTRENA

LA PELICULA MAS

INCREDIBLE,

SORPRENDENTE

y ESCANDALOSA...

(Solamente mayores 18 años)

TODOS LOS DIAS, FUNCIONES  
A LAS 5, Y NUMERADAS, A  
LAS 7,45 y 10,45

El Mundo cane del sexo americano (PLAYBOY &)



**THIS IS AMERICA**  
(LA LOCURA AMERICANA)

Director: ROMANO VANDERBES

Versión original íntegra comentada en castellano

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES — 1: Amada. Atine. 2: Vales. Rumor. 3: Isas. P. Sata. 4: Sos. Lar. Nad. 5: On. Lagos. So. 6: Matabas. 7: Ma. Sanan. Pa. 8: Are. Zar. Sin. 9: Roma. S. Soto. 10: Imta. Ratod. 11: Natal. Alano. VERTICALES — 1: Aviso. Martín. 2: Masón. Aroma. 3: Alias. M. Emít. 4: Des. Las Ata. 5: As. Lataz. Al. 6: Paganas. 7: Ar. Robar. Ra. 8: Tus. San. Sal. 9: Imán. S. Sota. 10: Notas. Pitón. 11: Arado. Anodo.

### SOLUCION AL JEROGLIFICO

SOLDADOS IGUALES

### SOLUCION AL PROBLEMA DE AJEDREZ

16: A×P, P×A; 17: T6T, A×T; 18: D×T, por 18: D×A, que conduce a las negras al mismo desastroso final. Valida: 17: ... T×T; por 18: D×A, y las negras deben rendirse. Asimismo, no es

## HOROSCOPO

**ARIES** (marzo 21 a abril 19).—  
Conferencie con una persona de  
juste y aprenda cómo tener más  
éxito en el futuro. Trate de ma-  
nipular mejor todas sus obliga-  
ciones.

**TAURO** (abril 20 a mayo 20).—  
Ponga en operación esas ideas  
nuevas que complacerán a los  
contactos nuevos que ha hecho  
recientemente. Escuche las su-  
gestiones de un socio.

**GEMINIS** (mayo 21 a junio 20).—  
Cerciórese de manipular sus obli-  
gaciones conscientemente y se  
beneficiará. Una actitud nueva ha-  
cia su consorte trae buenos re-  
sultados.

**CANCER** (junio 21 a julio 22).—  
Satisfaga más a sus asociados y  
llegue a un entendimiento mejor.  
Tendrá más éxito. Haga lo que le  
proporcione más respeto con el  
público en general.

**LEO** (julio 23 a agosto 22).—  
Ponga más originalidad en su trabajo  
regular y obtendrá ahora mejores  
resultados. Tome algún nuevo  
tratamiento de salud que lo revit-  
alice.

**VIRGO** (agosto 23 a septiembre 22).—  
Usted puede disfrutar de algu-  
na forma de diversión que le  
guste. Su trabajo creativo puede  
ser más ideal. No tome riesgos  
con su crédito.

**LIBRA** (septiembre 23 a octubre 22).—  
Haga lo que puede traer más ar-  
monía en su hogar con los pa-  
rientes y no pierda los estribos.  
Coloque sus intereses sobre una  
base más firme.

**ESCORPION** (octubre 23 a noviem-  
bre 21).—Hable con sus asocia-  
dos sobre esos grandes planes y  
resuélvalos inteligentemente. Un  
experto puede ayudarle mucho  
también.

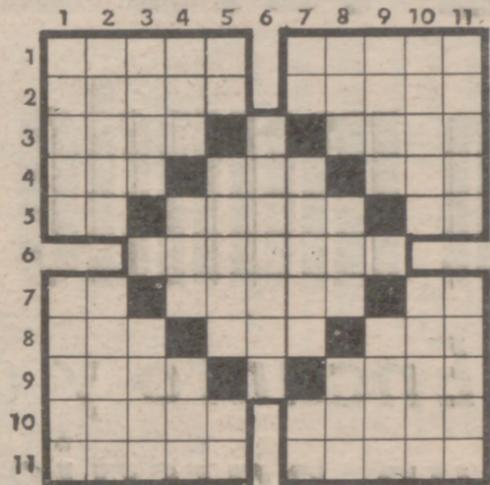
**SAGITARIO** (noviembre 22 a di-  
ciembre 21).—Sus asuntos mone-  
tarios deben ser manipulados con-  
servadoramente si desea hacer  
progreso. Si tiene dudas, busque  
a una persona de experiencia.

**CAPRICORNIO** (diciembre 22 a ene-  
ro 19).—Estudie sus metas per-  
sonales y haga lo que pueda ayu-  
darle a conseguir las. Reúnase con  
sus amigos a algún asunto de  
grupo. Piense.

**ACUARIO** (enero 20 a febrero 18).—  
Organizando sus intereses más  
inteligentemente lo llevará a un  
éxito mayor en el futuro. No con-  
fie en otros. Demuéstrele más  
devoción a su consorte.

**PISCIS** (febrero 19 a marzo 20).—  
Trate de tener más armonía con  
sus buenos amigos. Separe tiem-  
po para diversiones que valgan  
la pena. Haga eficientemente ese  
trabajo importante.

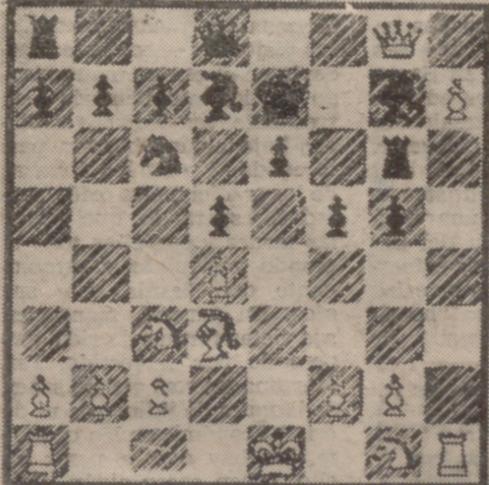
## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**—1: Querida. Aelerta. 2: Sirves. Algo sin  
confirmar que se extiende entre la gente. 3: Bailes regionales  
canarios. Consonante. En Cuba, mujer frívola y coqueta. 4:  
Señal internacional de socorro. Dios del hogar. Al revés; en-  
tregan. 5: Pronunciación japonesa de los caracteres chinos.  
Grandes extensiones de agua. Voz de arriero. 6: Quitabas la  
vida. 7: Símbolo químico del masurio. Curan. Símbolo quími-  
co del protactinio. 8: Labre. Emperador ruso. Preposición pro-  
pia. 9: Obtusas, sin punta. Punto cardinal. Lugar poblado de  
maleza y árboles. 10: Copia a alguien. Al revés, dar bienes  
a una mujer cuando se va a casar. 11: Relativo al nacimien-  
to. Pueblo que invadió España en el siglo V.

**VERTICALES.**—1: Advertencia, consejo. Villa de la pro-  
vincia de Pontevedra. 2: Bollo de barina y agua, sin coeer  
para cebar las aves. Olor, perfume. 3: Flancos de un ejército.  
Número romano. Al revés, robe con engaño. 4: Regales. En  
plural, artículo. Rodete de lienzo que se ponen las mujeres  
en la cabeza para llevar alguna carga. 5: Antigua moneda  
romana. Especie de nutria del Pacífico. Contracción. 6: Ma-  
deros de roble de treinta pies de longitud. 7: Desinencia ver-  
bal. Sustraer. Divinidad egipcia. 8: En plural, pronombre pō-  
sesivo. Apócope. Condimento. 9: Atrae a ciertos metales. Con-  
sonante. Naípe de la baraja. 10: Sientes, adviertes. Género de  
reptiles ofidios. 11: Apero de labranza. Polo positivo en la  
pila eléctrica.

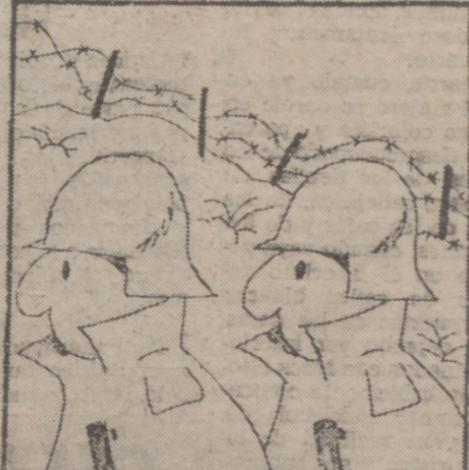
## PROBLEMA DE AJEDREZ



**VARIANTE MAC CUTCHEON**  
1: P4R, P3R; 2: P4D, P4D; 3: C3AD, C3AR; 4:  
A5CR, A5C; 5: P5R, P3TR; 6: P×C, P×A; 7:  
P×P, T1C; 8: P4TR, T×P; 9: D5T, C3A; 10:  
D8T+, A1A; 11: P5T, A2D; 12: P6T, T3C; 13: P7T,  
R2R; 14: D8C, A2C; 15: A3D, P4A; embarcarse  
en la presente línea de la defensa francesa debe  
conllevar un acreditado conocimiento teórico, cosa  
que no parece poseer el negro en la presente  
ocasión, ya que sus líneas son fácilmente vulne-  
rables. Ver diagrama. Juegan blancas y rápida-  
mente deciden a su favor. ¿Cómo?

**SOLUCIONES**  
— AL CRUCIGRAMA  
— AL JEROGLIFICO  
— AL PROBLEMA DE AJEDREZ  
En otra página de  
este mismo número.

## JEROGLIFICO



¿COMO ESTAN UNIDOS LOS PENDIENTES?



# La isla de Ibiza, un mundo original

— Encanto y atractivo de  
un paisaje mitológico

LA  
VIDA

De entre las islas que forman el archipiélago Balear, prolongación nororiental de las cadenas béticas, es Ibiza, entre las meridionales Pitiusas, la mayor y más desarrollada turísticamente.

Cuando el viajero llega a ella por mar, empieza a ser objeto de un proceso de encantamiento ante la peculiar belleza del entorno paisajístico, que se le ofrece desde antes de que la nave suelte las preceptivas bocanadas sonoras entrando en el puerto. Es el momento de la muda contemplación, salpicado de los "clics" de las cámaras fotográficas y los zumbidos de las filmadoras. Y no es para menos: todo el casco antiguo de la ciudad, blanco, de relieve cubista, se cierne escalonado desde la parte más alta, intramuros de las imponentes murallas mandadas construir por Carlos I, hasta el mismo muelle, donde el navío, acostándose lentamente, tomará puerto.

Más tarde, cuando ya en tierra el viajero se enrola en el tráguo colorista y aparentemente despreocupado de los paseantes, de las tiendas, de los puestos callejeros, de las terrazas de los cafés y de los restaurantes, cuando vaya penetrando en el laberinto ascendente de calles blancas con las puertas de las casas abiertas dejando ver interiores iluminados con luces eléctricas, probablemente comenzará a tomar conciencia de la otra gran realidad de la isla, el turismo y sus subproductos.

Ibiza, con su paisaje luminoso, inmerso en el proceso histórico y cultural del secular mundo mediterráneo es una realidad densa en sí misma, con su gente, sus formas de habitat, su cultura autóctona en definitiva. A esta se ha superpuesto la compleja estructura del turismo moderno con su escala de valores propios.

## ENCANTO Y ATRACTIVO DE UN PAISAJE MITOLÓGICO

Desde el punto de vista urbano, Ibiza es una ciudad privilegiada por la originalidad de su antiguo casco, con sus formas cúbicas superpuestas y la continuidad de las mismas, sin apenas aberraciones modernas en su aspecto. En este sentido hay que resaltar la impresión general de que ha habido una intención común en las nuevas construcciones de respeto a las carac-

terísticas propias de la arquitectura autóctona, sobre todo por parte de las urbanizaciones horizontales. Como contrapartida, los modernos ensanches de las principales poblaciones son convencionales y desabridos y aumenta la tendencia a la construcción en altura al mismo borde del mar.

Pero más encanto tiene el medio físico que se extiende a lo largo y ancho de la isla

## COEXISTENCIA PERFECTA ENTRE EXTRANJEROS E IBICENCOS, CON EL AÑADIDO DE ALGUNOS NUDISTAS

protagonizado por lo mediterráneo en sus formas más antiguas que recuerdan a lo griego continuamente. Los árboles mitológicos se suceden, el olivo, la viña, la higuera, el algarrobo, el almendro, todos los frutales, base de una agricultura de recolección favorecida ante la inseguridad que durante largos períodos perturbó la tranquilidad cotidiana de sus habitantes. A la vez, en las zonas más altas y bajando hasta el mismo borde del agua de las calas, extensos pinares.

Es un paisaje relajante y sabroso coloreado por la luz de la vegetación, salpicado de casas blancas, incluso en las zonas más turísticas, lo que le da una benignidad conso-

nante con el clima, simbiosis poco frecuente en el centro y norteeuropeo con tal grado de adaptación y colonización que buena parte del aparato turístico está en sus manos, hasta el punto de haber impuesto costumbres y gastronomía. Casi en cualquier sitio, puede el visitante tomar un "english breakfast" o unos "eggs with beans", además de las consabidas "salads" y las "hamburguers", pero es raro el que disponga de unas

aceitunas para acompañar un chato de vino blanco. Esto se justifica al comprobar que el dueño o el que regenta el local es extranjero y que casi la absoluta mayoría de sus clientes también lo son.

Esto, en cuanto al extranjero típico, similar a los que prefieren las playas peninsulares. Pero hay otro grupo que también impone sus formas, sus vestidos, su artesanía, su cosmética, enormemente heterogéneos y que no puede ni quiere evitar dar la impresión de una enorme carga original. No son "hippies", aunque se vistan de manera similar, como no son artesanos en su mayoría, como tampoco son inconformis-

tas, aunque sí son comerciantes. Montan sus tinglados en lugares establecidos una vez a la semana, como en Santa Eulalia, o en puestos adjudicados por los Ayuntamientos y algunos alcanzan cincuenta mil pesetas de ventas por día. Los hay que, más elitistas o sofisticados, montan una "boutique" en el corazón del barrio viejo. El supremo esfuerzo lo constituyen las galerías de arte, tantas como "boutiques".

En todo caso, nuestro viajero suponemos que acabará abandonando cualquier idea de novedad existencial si es que ingenuamente se trajo alguna, poseído por una persistente y generalizada impresión de montaje comercial en todos los terrenos y a todos los niveles, sin que ya le quepa ninguna duda sobre el papel que en él tenía asignado, incluso antes de llegar a la isla, el de comprador-espacio turístico español.

## COEXISTENCIA DE DOS MUNDOS

Los dos mundos que coexisten son producto de sus gentes. Los autóctonos sufren

una estructura familiar bipolarizada generacionalmente. A los viejos los encontramos todavía en el campo manteniendo su vida rudimentaria —es frecuente ver viejucas sentadas bajo alguna higuera pastoreando—, o en las terrazas de los tradicionales cafés, sentados, esperando que pasen las tardes y con ellas todo el mundo variopinto y extravagante que desfila ante sus ojos. En general, mantienen sus viejas formas de vida, empezando por el vestido. Tan afortunados son, que no saben de bloques de influencia ni de crisis económicas. No obstante, los hay que, a pesar de ello, saben sacar algún dinero dejándose fotografiar.

Los jóvenes, por su parte, han encontrado en el fenómeno turístico su salida por excelencia. Los más espabilados o los que disponían de algún medio, han montado el pequeño negocio en relación con el turista. A juzgar por su abundancia, la rentabilidad máxima la deben dar los supermercados y las bodegas, aparte de los bares más o menos adecuados a las exigencias de la clientela en cuestión de ambientación.

A pesar de ello, el paisaje, las callejuelas, el agua transparente de las calas y las viejucas sentadas a la sombra de las higueras merecían la pena. El resto lo hubiera encontrado en cualquier otro lado: Torremolinos, Salou... incluidas las tres o cuatro docenas de respetuosos nudistas.

JAIME VERVETE

